

Zeitschrift: Physioactive
Band: 58 (2022)
Heft: 2

Rubrik: Verbandsmitteilungen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Am Puls des Geschehens

Au cœur de l'action



Al centro degli eventi

OSMAN BEŠIĆ, GESCHÄFTSFÜHRER
DIRECTEUR
DIRETTORE

So nah wie jetzt waren wir noch nie am Puls des Geschehens! Diesen Januar haben wir die Geschäftsstelle von Sursee nach Bern verlegt. Der neue Standort bringt uns noch näher an das politische Treiben im Bundeshaus und ermöglicht es uns, unseren medialen und politischen Einfluss zu erweitern und die Physiotherapie entsprechend zu positionieren.

Das Markt- und Meinungsforschungsinstitut gfs.bern hat in unserem Auftrag die Studie «Barometer Physiotherapie Schweiz» durchgeführt. Sie zeigt eindrücklich, wie hoch der Stellenwert der Physiotherapie in der Bevölkerung ist. Die Schweizer Bevölkerung hat längst den Nutzen der Physiotherapie erkannt und zeigt grosses Vertrauen in sie. Als Verband sehen wir uns in der Pflicht, diese Stärke an die Politik heranzutragen und dadurch unsere Forderungen zu legitimieren. Denn kaum eine andere Disziplin im Gesundheitsbereich weist ein so hohes Kosten-Nutzen-Verhältnis aus wie die Physiotherapie.

Reformvorschläge im Gesundheitswesen im Zeichen der Kostendiskussion

Gesundheitspolitisch steht uns ein herausforderndes Jahr bevor. Im Parlament werden diverse Reformvorschläge widersprüchlich diskutiert. Dabei ist das primäre Ziel die Senkung der

Nous sommes au cœur de l'action comme jamais auparavant! En janvier, nous avons déménagé notre bureau de Sursee à Berne. Ce nouvel emplacement nous rapproche encore plus des activités politiques du Palais fédéral, ce qui nous permet d'étendre notre influence médiatique et politique et de positionner la physiothérapie en conséquence.

L'institut d'études de marché et d'opinion gfs.bern a réalisé l'étude «Baromètre de la physiothérapie en Suisse» à notre demande. Elle montre de manière impressionnante l'importance de la physiothérapie pour la population suisse. Celle-ci reconnaît depuis longtemps l'utilité de la physiothérapie et lui témoigne une grande confiance. En tant qu'association, nous estimons qu'il est de notre devoir de faire part de cette force au monde politique, afin de légitimer nos revendications. En effet, rares sont les disciplines du domaine de la santé qui présentent un rapport coûts/bénéfices aussi intéressant que la physiothérapie.

Réforme du système de santé en plein débat sur les coûts

Cette année s'annonce pleine de défis pour notre association en matière de politique de santé. Diverses propositions de réforme font l'objet de controverses au Parlement. L'objectif premier est de réduire les coûts de la santé.

Oggi più che mai siamo al centro degli eventi! A gennaio abbiamo trasferito il segretariato centrale da Sursee a Berna. La nuova sede ci avvicina ulteriormente all'attività politica di Palazzo federale e ci consente di espandere la nostra influenza mediatica e politica, nonché di posizionare adeguatamente la fisioterapia.

L'istituto di ricerche sociali e di mercato gfs.bern ha condotto su nostro incarico lo studio «Barometro della fisioterapia in Svizzera» che mostra chiaramente il grande valore attribuito alla fisioterapia dalla popolazione. Gli svizzeri riconoscono da tempo l'utilità della fisioterapia e in essa ripongono grande fiducia. Come associazione riteniamo nostro dovere evidenziare questi punti di forza agli occhi della politica e utilizzarli per legittimare le nostre richieste. Perché poche altre discipline sanitarie presentano un rapporto costi/benefici elevato come quello offerto dalla fisioterapia.

Proposte di riforma in campo sanitario nel segno del dibattito sui costi

La politica sanitaria ci pone dinnanzi a un anno ricco di sfide. In Parlamento si discuteranno varie proposte di riforma il cui obiettivo primario è ridurre i costi della sanità. Per Physioswiss alcune soluzioni proposte, come il budget globale e gli obiettivi di contenimento dei costi

Gesundheitskosten. Für Physioswiss kommen Lösungsvorschläge wie Globalbudget und Kostenziele unter Ausblendung der Versorgungssicherheit und -qualität nicht infrage.

Tarifverhandlungen laufen weiter

Auch bei den Tarifen sind wir dran: Wir haben die Verhandlungen mit der Medizintarif-Kommission (MTK) aufgenommen. Immerhin entfallen zwischen 15 und 20 Prozent der Leistungen in der Physiotherapie auf die MTK. Wir wollen datenbasiert die Leistungen der Physiotherapie abbilden und eine adäquate Entschädigung einfordern. Dafür haben wir ein Datenerhebungsprojekt lanciert. Dessen Resultate liefern uns die nötigen Grundlagen für die Verhandlungen und die Kommunikation. Unsere Erfahrungen in der Vergangenheit haben uns aber auch gelehrt, realistisch zu bleiben. Solche Verhandlungen brauchen sehr viel Zeit und Geduld. Wir sind aber gut aufgestellt und schauen der Sache optimistisch entgegen.

Zusammen stark

Aktuell führen wir ausserdem Verhandlungen zu den Qualitätsverträgen. Dafür arbeiten wir eng mit anderen Leistungserbringern aus dem Gesundheitswesen zusammen. Mit der breiten Unterstützung unserer Mitglieder wird es uns gelingen, die Physiotherapie besser zu positionieren und mit dem gemeinsamen Einsatz die erwähnten Vorhaben umzusetzen: Sie sind Botschafter:innen einer qualitativ hochstehenden Physiotherapie und damit unverzichtbare Leistungsträger:innen der Schweizer Gesundheitsversorgung. Über die Fortschritte in den verschiedenen Projekten informieren wir Sie regelmässig im «Physioactive» wie auch im monatlichen Newsletter. Am Puls des Geschehens rund um Physioswiss halten wir Sie zudem auf Twitter und LinkedIn! |

*Herzlich
Osman Bešić*

Pour Physioswiss, il n'est pas question de proposer des solutions portant sur le budget global et les objectifs de coûts sans tenir compte de la sécurité et de la qualité des soins.

Les négociations tarifaires vont bon train

Nous travaillons également d'arrachepied sur la question des tarifs: nous avons entamé les négociations avec la Commission des tarifs médicaux (CTM). Celle-ci représente tout de même 15 à 20 % des prestations de physiothérapie. Nous souhaitons adopter une approche basée sur les données et solliciter une indemnisation adéquate. Dans cette optique, nous avons lancé une opération de collecte de données. Les résultats de ce projet nous fourniront les bases nécessaires pour mener à bien les négociations et la communication. Toutefois, nos expériences passées nous ont aussi appris à rester réalistes. De telles négociations demandent beaucoup de temps et de patience. Mais nous sommes bien positionnés et optimistes en ce qui concerne l'avenir.

L'union fait la force

Actuellement, nous menons aussi des négociations sur les conventions relatives à la qualité. Pour ce faire, nous travaillons en étroite collaboration avec d'autres fournisseurs de prestations du secteur de la santé. Forts de ce large soutien de la part de nos membres, nous parviendrons à mieux positionner la physiothérapie et, grâce à cet engagement commun, à mettre en œuvre les projets mentionnés: vous êtes les ambassadeurs et les ambassadrices d'une physiothérapie de qualité élevée et, par là même, des prestataires essentiels des soins de santé en Suisse. Nous vous informerons régulièrement de l'avancement des différents projets dans Physioactive et dans notre newsletter mensuelle. Nous vous tiendrons également au courant de l'actualité de Physioswiss sur Twitter et LinkedIn! |

*Bien cordialement,
Osman Bešić*

a discapito della sicurezza e della qualità delle cure, sono inaccettabili.

Proseguono le trattative tariffarie

Ci stiamo dando da fare anche sul fronte delle tariffe: abbiamo rilanciato le trattative con la Commissione delle tariffe mediche (CTM), nel cui ambito di competenza rientrano tra il 15 e il 20 % delle prestazioni di fisioterapia. Vogliamo fornire una rappresentazione delle prestazioni fisioterapiche supportata da dati concreti e rivendicare una remunerazione adeguata. A tal fine abbiamo lanciato un progetto di raccolta dati sui cui risultati baseremo le trattative e la nostra attività di comunicazione. Ma le esperienze passate ci hanno anche insegnato a essere realisti: questo genere di trattative richiede tempo e pazienza. Tuttavia siamo fiduciosi e guardiamo alla questione con ottimismo.

Più forti insieme

Inoltre al momento siamo impegnati nelle trattative per le convenzioni sulla qualità, collaborando a stretto contatto con altri fornitori di prestazioni del settore sanitario. Con l'ampio sostegno dei nostri membri riusciremo a migliorare il posizionamento della fisioterapia e impegnandoci tutti insieme raggiungeremo i risultati che ci siamo prefissi: voi siete ambasciatori di una fisioterapia d'alta qualità, nonché fornitori di prestazioni indispensabili per l'assistenza sanitaria in Svizzera. Vi terremo regolarmente aggiornati dei progressi nei vari progetti dalle pagine di Physioactive e nella newsletter mensile. Seguiteci anche su Twitter e LinkedIn, per essere sempre informati sugli eventi! |

*Cordiali saluti
Osman Bešić*

Neue Geschäftsstelle Bern

(Bilder noch ohne Büromaterial)

Nouveau secrétariat général à Berne

(photos encore sans matériel de bureau)

Il nuovo segretariato centrale di Berna

(foto ancora senza materiale per ufficio)



1 © Ursula Stücheli
(smarch – Mathys & Stücheli Architekten)

2 © Fabian Nützi
(smarch – Mathys & Stücheli Architekten)

Cleverer Transfer – ein Präventionsprojekt mit Unterstützung von Physioswiss

Transfert intelligent – un projet de prévention bénéficiant du soutien de Physioswiss

Movimentazione intelligente: un progetto di prevenzione sostenuto da Physioswiss

Ein neues Projekt der Suva soll Mitarbeitende und Betriebe beim Transfer von Patient:innen besser schützen. Cornelia Furrer und Katharina Kuttenberger von Physioswiss stellen das Projekt und die Mitarbeit von Physioswiss vor.

Die Behandlung und die Prävention von muskuloskelettalen Beschwerden gehören zur Kernaufgabe der Physiotherapie. Gerade in Berufen der Pflege und Betreuung sind Erkrankungen am Bewegungsapparat ein grosses Problem. Es resultieren viele Personalausfälle und hohe Kosten. Deshalb haben die wichtigsten Verbände des Gesundheitswesens, darunter Physio-

Un nouveau projet de la Suva vise à mieux protéger les collaborateur·trice·s et les entreprises lors du transfert des patient·e·s. Cornelia Furrer et Katharina Kuttenberger, de Physioswiss, présentent le projet et la collaboration avec l'Association Suisse de Physiothérapie.

Le traitement et la prévention des troubles musculo-squelettiques font partie des tâches principales de la physiothérapie. Les maladies de l'appareil locomoteur sont très fréquentes dans les métiers des soins et de l'accompagnement. Elles occasionnent des

Un nuovo progetto della Suva ha come obiettivo una migliore tutela dei collaboratori e delle aziende nella movimentazione dei pazienti. Cornelia Furrer e Katharina Kuttenberger di Physioswiss presentano il progetto e il contributo dell'associazione.

Il trattamento e la prevenzione dei disturbi muscoloscheletrici rientrano fra i compiti principali della fisioterapia. Proprio nelle professioni di cura e assistenza le malattie dell'apparato locomotore rappresentano un serio problema che è spesso causa di assenze del personale e di conseguenti costi elevati. Per questo le principali associazioni in ambito sanitario, fra cui Physioswiss, hanno elaborato insieme alla Suva il principio di «movimentazione intelligente». La movimentazione intelligente prevede l'utilizzo sistematico di ausili tecnici di piccole dimensioni durante la movimentazione dei pazienti, utilizzo associato a una modalità di lavoro orientata alla prevenzione e alle risorse. Applicando questo principio si tutelano sia i collaboratori sia le aziende, perché il personale sarà fisicamente meno affaticato, con effetti positivi sulla qualità del lavoro.



Cornelia Furrer.



Katharina Kuttenberger.



- Utilisation des moyens auxiliaires
 - Mode de travail axé sur la prévention
 - Mode de travail axé sur les ressources
-
- Utilizzo di ausili
 - Modalità di lavoro orientata alla prevenzione
 - Modalità di lavoro orientata alle risorse

swiss, zusammen mit der Suva das Prinzip «Cleverer Transfer» erarbeitet. Der Clevere Transfer kombiniert beim Transfer von Patient:innen den systematischen Einsatz von kleinen und technischen Hilfsmitteln mit einer ressourcen- und präventionsorientierten Arbeitsweise. Mit dieser Kombination werden Mitarbeitende und Betriebe geschützt, denn die Mitarbeitenden werden körperlich entlastet und die Qualität ihrer Arbeit wird gesteigert.

Der Transfer-Coach

Für die Umsetzung des Konzepts wird im Unternehmen ein Transfer-Coach – meist eine Pflegefachperson – bestimmt. Diese Person fungiert als Themenverantwortliche:r, identifiziert Handlungsfelder im Betrieb, steht im Austausch mit den Verantwortlichen, führt interne Schulungen durch und organisiert Hilfsmittel, die der Betrieb anschafft. So beispielsweise eine Antirutschmatte oder eine Tunnelgleithilfe – zwei kleine, günstige Utensilien, die eine grosse Erleichterung bringen und einfach anzuwenden sind.

Da Transfer-Coachs selbst im Betrieb arbeiten und diesen kennen, können

coûts importants et un taux d'absentéisme élevé. C'est la raison pour laquelle les principales associations du secteur de la santé, dont Physioswiss, ont élaboré le principe du «transfert intelligent», avec le concours de la Suva. Le transfert intelligent repose sur l'utilisation systématique de petits moyens auxiliaires et de matériel technique, en combinaison avec une méthode de travail axée sur la prévention et les ressources. Cette approche protège à la fois les collaborateur-trice-s et les entreprises, car elle préserve la santé du personnel. Elle améliore par ailleurs la qualité des services aux personnes âgées.

Le coach de transfert

Pour mettre en œuvre le concept du transfert intelligent, l'entreprise nomme un coach de transfert – généralement un membre du personnel soignant. Cette personne fait office de responsable. Elle identifie les champs d'action au sein de l'entreprise, échange avec les responsables, met sur pied des formations internes et gère le matériel acquis par l'entreprise. Il peut s'agir, par exemple, d'un tapis antidérapant ou

Il coach di movimentazione

Per adottare questo approccio l'azienda nomina un coach di movimentazione. Solitamente si tratta di un membro del personale curante incaricato di fungere da responsabile tematico: egli deve identificare gli ambiti d'intervento nell'azienda, consultarsi con i responsabili, formare il personale interno e organizzare l'acquisto e l'utilizzo di ausili quali, ad esempio, i tappetini antiscivolo e i teli ad alto scorrimento – due piccoli ausili poco costosi e facili da usare che agevolano notevolmente le operazioni di movimentazione.

Poiché i coach di movimentazione lavorano nell'azienda e dunque la conoscono bene, sono in grado di introdurre i cambiamenti in parallelo all'attività quotidiana. La movimentazione intelligente si integra perfettamente con le modalità di lavoro già in uso.

Physioswiss si avvale di conoscenze specialistiche

La prevenzione e la promozione della salute svolgono un ruolo sempre più importante nella fisioterapia. Per questo Physioswiss sostiene il progetto

Veränderungen parallel zum Tagesgeschäft implementiert werden. Der Clevere Transfer knüpft an vorhandene Arbeitsweisen an und ergänzt diese sinnvoll.

**Physioswiss vermittelt
Expertenwissen**

In der Physiotherapie nehmen die Prävention und die Gesundheitsförderung eine immer grössere Rolle ein. Deshalb unterstützt Physioswiss das Projekt, indem der Verband unter anderem Expert:innen aus verschiedenen Fachgruppen vermittelt. Diese Personen bringen ihr Fachwissen und ihre Erfahrungen in die Entwicklung der Aus- und Weiterbildung der Transfer-Coachs ein.

Seit April 2021 haben schweizweit 20 Betriebe in der ambulanten, der stationären wie auch der Langzeitpflege und Betreuung das Prinzip des Cleveren Transfers umgesetzt. Die Resultate dieser – von der Suva initiierten einjährigen Pilotphase – zeigen, dass sämtliche Betriebe vom Cleveren Transfer profitieren. Die gewonnene Zeit kann sinnbringend in den Umgang mit Menschen und eine noch bessere Arbeitsqualität investiert werden.

Weiterführende Informationen zum Cleveren Transfer und zu den nächsten Schritten des Projekts finden Sie unter www.suva.ch/cleverer-transfer. |

*Cornelia Furrer, stellvertretende
Geschäftsführerin, Leitung Professions-
entwicklung, Physioswiss*

*Katharina Kuttenger,
Projektleiterin Professionsentwicklung,
Physioswiss*

d'une échelle de lit – deux petites aides abordables, qui facilitent grandement la tâche et sont simples d'emploi.

Comme les coachs de transfert travaillent eux-mêmes dans l'entreprise et la connaissent, les changements peuvent être mis en œuvre parallèlement aux activités quotidiennes. Ainsi, le transfert intelligent vient se greffer aux méthodes de travail existantes, qu'il complète judicieusement.

**Physioswiss met à disposition
son expertise pour le transfert
intelligent**

La prévention et la promotion de la santé jouent un rôle de plus en plus important dans le domaine de la physiothérapie. C'est pourquoi Physioswiss soutient le projet en mettant notamment à disposition des expert.e.s de différents groupes spécialisés. Ces personnes apportent leur expertise et leur expérience pour développer la formation initiale et continue des coachs de transfert.

Depuis avril 2021, 20 entreprises issues de toute la Suisse ont adopté le principe du transfert intelligent dans les secteurs des soins ambulatoires, stationnaires et de longue durée. Au terme de la phase pilote d'une année initiée par la Suva, les résultats sont sans équivoque: le transfert intelligent a été bénéfique pour toutes les entreprises. Le gain de temps obtenu a pu être investi à bon escient dans le contact humain, et la qualité du travail s'est encore améliorée.

Vous trouverez de plus amples informations sur le transfert intelligent et les prochaines étapes du projet à l'adresse «www.suva.ch/cleverer-transfer». |

*Cornelia Furrer, directrice adjointe,
responsable Développement de la
profession, Physioswiss*

*Katharina Kuttenger,
gestionnaire du Développement de
la profession, Physioswiss*

coinvolgendo esperti di diversi gruppi specialistici, che con la loro competenza ed esperienza contribuiscono a sviluppare il percorso di formazione di base e continua dei coach di movimentazione.

Dall'aprile 2021 ben 20 aziende di tutta la Svizzera, operanti nell'ambito delle cure ambulatoriali, stazionarie e di lungodegenza, hanno sposato il principio della movimentazione intelligente. I risultati della fase pilota del progetto, avviata dalla Suva e durata un anno, mostrano chiaramente che tutte le aziende hanno tratto beneficio da questo approccio. Ciò ha consentito di investire in modo saggio il tempo risparmiato, concentrandosi sul contatto umano e su un ulteriore miglioramento della qualità del lavoro.

Ulteriori informazioni sulla movimentazione intelligente e sulle prossime fasi del progetto sono disponibili su www.suva.ch/movimentazione-intelligente. |

*Cornelia Furrer, direttrice aggiunta,
responsabile Sviluppo della
professione di Physioswiss*

*Katharina Kuttenger,
responsabile di progetto Sviluppo
della professione di Physioswiss*

Physiotherapeutische Videokonferenz – und jetzt?

La vidéoconférence en physiothérapie – et maintenant?

Fisioterapia in videoconferenza: e adesso?

Wie können neue digitale Möglichkeiten umgesetzt werden? Anke Trittin von Physioswiss gibt Auskunft zur physiotherapeutischen Videokonferenz und zu einem neuen Rechtsgutachten dazu.

Durch die Corona-Pandemie rückte die (Weiter-)Entwicklung der Telephysiotherapie in den Fokus. Die Physiotherapeut:innen profitieren von der zunehmenden Bereitschaft der Patient:innen, auch über Distanz und nicht ausschliesslich im physischen Kontakt zu kommunizieren. Wie sollen sich Physiotherapeut:innen heute verhalten, wenn sie mit ihren Patient:innen die neuen digitalen Möglichkeiten in der Behandlung umsetzen wollen?

Was änderte sich bei Ausbruch der Pandemie?

Weder im Krankenversicherungsrecht noch im Gesundheitsberufegesetz des Bundes sind konkrete Kommunikationsformen für die Behandlungen in der Physiotherapie festgelegt. Auch in den Tarifverträgen und der Tarifstruktur für Physiotherapie ist bis auf eine Ausnahme¹ nicht erwähnt, dass Leistungserbringer und Patient:innen bei der

Comment les nouvelles possibilités numériques peuvent-elles être mises en œuvre? Anke Trittin, de Physioswiss, fait le point sur la physiothérapie par vidéoconférence et présente un nouvel avis juridique à ce sujet.

La pandémie de COVID-19 a mis l'accent sur le développement de la téléphysiothérapie. Les physiothérapeutes ont tiré parti de la disposition croissante des patient-e-s à communiquer à distance et pas seulement en présentiel. Comment doivent-ils se comporter aujourd'hui s'ils veulent mettre en œuvre les nouvelles possibilités numériques pour le traitement de leurs patient-e-s?

Qu'est-ce qui a changé avec l'apparition de la pandémie?

Ni la législation sur l'assurance-maladie ni la loi fédérale sur les professions de santé ne définissent de formes concrètes de communication pour les traitements en physiothérapie. Les conventions et la structure tarifaires pour la physiothérapie ne mentionnent pas non plus, à une exception¹ près, l'obligation pour le fournisseur de prestations et le/la patient-e de se trouver

Come sfruttare le nuove opportunità offerte dalla digitalizzazione? Anke Trittin di Physioswiss parla di fisioterapia in videoconferenza e di una nuova perizia legale sull'argomento.

Durante la pandemia di coronavirus si è tornati a discutere degli (ulteriori) sviluppi della telefisioterapia. I fisioterapisti possono contare su una crescente disponibilità da parte dei pazienti a comunicare, oltre che in presenza, anche a distanza. Ma cosa devono fare, oggi, i fisioterapisti interessati ad applicare al trattamento dei propri pazienti le nuove opportunità offerte dalla digitalizzazione?

Cosa è cambiato con lo scoppio della pandemia?

Né il diritto che regola l'assicurazione malattie, né la Legge federale sulle professioni sanitarie individuano forme di

¹ Nur bei der Benutzung des Geh- oder Schwimmbads ist im Tarif vermerkt, dass die Therapeutin/der Therapeut anwesend sein muss.

¹ En cas d'usage d'un bassin de marche ou d'une piscine seulement, il est indiqué dans le tarif que la présence du/de la thérapeute est requise.



Anke Trittin.



Physioswiss setzt sich für die Digitalisierung ein. | Physioswiss s'engage en faveur de la numérisation. | Physioswiss si impegna a favore della digitalizzazione.

Behandlung zwingend im selben Raum sein müssen oder Therapie auf Distanz verboten ist.

Während der Pandemie beschloss das Bundesamt für Gesundheit (BAG) im Jahr 2020, digitalen Kommunikationsformen auf Distanz eine Chance zu geben. Es wählte eine unbürokratische Vorgehensweise zur Abrechnung ausserhalb der Genehmigungspflicht des Bundesrats für die Tarife: In «Faktenblättern» wurden explizite Empfehlungen zur befristeten Anwendung und Abrechnung von ambulanten Leistungen auf räumliche Distanz herausgegeben.

Die physiotherapeutische Videokonferenz, ein Teilbereich der Telephysiotherapie, wurde vom BAG als neue Form der Leistungserbringung unter bestimmten Rahmenbedingungen zur Kostenübernahme von Leistungen in räumlicher

dans la même pièce lors du traitement, ni l'interdiction de la thérapie à distance.

Pendant la pandémie, en 2020, l'Office fédéral de la santé publique (OFSP) a décidé de donner une chance aux formes numériques de communication à distance. Ce faisant, il a choisi une approche non bureaucratique de la facturation, rompant avec l'obligation d'approbation des tarifs par le Conseil fédéral: des recommandations explicites concernant l'utilisation et la facturation temporaires des prestations ambulatoires à distance ont été formulées dans des «fiches d'information».

La physiothérapie par vidéoconférence, un sous-domaine de la téléphysiothérapie, a été recommandée par l'OFSP en tant que nouvelle forme de prestation, sous certaines conditions, pour la prise en charge des prestations à distance

comunicazione specifiche per i trattamenti in ambito fisioterapico. Salvo un'unica eccezione¹, nemmeno nelle convenzioni tariffarie e nella struttura tariffaria per la fisioterapia si menziona che fornitori di prestazioni e pazienti debbano per forza trovarsi nella stessa stanza durante il trattamento o che la terapia a distanza sia vietata.

Nel 2020, durante la pandemia, l'Ufficio federale della sanità pubblica (UFSP) ha deciso di ammettere alcune forme di comunicazione digitale a distanza. Ha inoltre optato per una procedura di fatturazione priva di complicazioni burocratiche, non soggetta all'autorizzazione del Consiglio federale in materia di tariffe, fornendo per mezzo di «schede informative» esplicite raccomandazioni sull'applicazione e sulla fatturazione temporanee delle prestazioni ambulatoriali a distanza.

La fisioterapia in videoconferenza, una branca della telefisioterapia, è stata dunque temporaneamente raccomandata dall'UFSP come nuova forma di prestazione, nel rispetto di determinate condizioni quadro relative all'assunzione dei costi delle prestazioni a distanza. Concretamente, l'UFSP ha ammesso l'erogazione di trattamenti in videoconferenza a carico delle casse malattia, purché tali trattamenti si limitassero a fornire «consulenza» e «istruzione» dopo un primo contatto avvenuto in presenza. Le assicurazioni sociali hanno appoggiato questa raccomandazione.

Quali rimborsi erano previsti?

Per quanto concerne gli assicuratori malattia, il rimborso accordato ai fisioterapisti è risultato non essere sufficiente a coprire i costi. Sebbene la videoconferenza dovesse sostituirsi a un trattamento tradizionale effettuato in loco, rispetto a quest'ultimo la retribuzione era decisamente inferiore (posizione tariffaria 7340, MTT). In tal modo l'UFSP ha contravvenuto al principio secondo il quale a prestazioni equivalenti debba

¹ Nella struttura tariffaria la presenza del fisioterapista è espressamente indicata come necessaria solo in caso di utilizzo di vasche per la deambulazione e piscine.

Distanz mit Unterbrüchen befristet empfohlen. Konkret sprach sich das BAG dafür aus, Behandlungen wie «Beratung» und «Instruktion» per Videokonferenz nach einem physischen Erstkontakt zuzulassen. Die Sozialversicherer schlossen sich dieser Empfehlung an.

Was wurde vergütet?

Im Bereich der Krankenversicherer war die Vergütung für die Physiotherapeut:innen nicht kostendeckend. Die Videokonferenz sollte zwar eine herkömmliche Behandlung vor Ort ersetzen, wurde aber wesentlich schlechter bezahlt (Tarifposition 7340, MTT). Damit widersprach das BAG dem Grundsatz, gleichwertige Leistungen gleich hoch zu entschädigen. Physioswiss hatte beim BAG mehrfach gegen diese nicht kostendeckende Vergütung Einspruch erhoben, blieb aber ohne Erfolg.

Klarheit dank Rechtsgutachten

Im Juni 2021 lief die Empfehlung des BAG zur Abrechnung der physiotherapeutischen Videokonferenz aus. Physioswiss fragte sich, wie es mit dieser neuen digitalen Art der Leistungserbringung weitergehen könnte. Ist die

(avec interruptions), et pour une durée limitée. Concrètement, l'OFSP s'est prononcé en faveur de la prise en charge par les assureurs-maladie de prestations telles que les «conseils» et l'«instruction» par vidéoconférence après une première consultation en cabinet. Les assureurs sociaux se sont ralliés à cette recommandation.

Qu'est-ce qui a été remboursé?

Dans le domaine de l'assurance-maladie, la rémunération des physiothérapeutes n'a pas suffi à couvrir les coûts. Bien que la vidéoconférence ait été conçue pour remplacer une consultation traditionnelle sur place, elle a été nettement moins bien rémunérée (position tarifaire 7340, MTT). L'OFSP a ainsi contredit le principe selon lequel «à prestation égale, rémunération égale». Physioswiss a plusieurs fois contesté auprès de l'OFSP cette rémunération insuffisante, mais sans succès.

Un avis juridique pour y voir plus clair

La recommandation de l'OFSP concernant la facturation de la physiothérapie par vidéoconférence est arrivée à échéance en juin 2021. Physioswiss

corrispondere una remunerazione di pari entità. Physioswiss ha più volte presentato all'UFSP le proprie rimostranze per questo compenso inadeguato, invano.

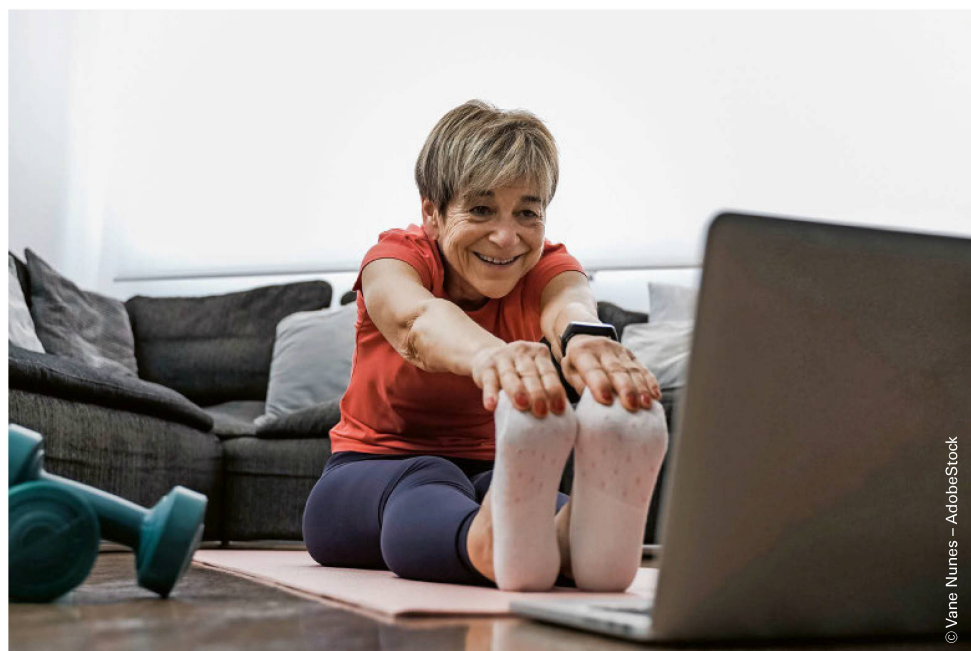
Una perizia legale fa finalmente chiarezza

Dal giugno 2021 la raccomandazione dell'UFSP sulla fatturazione della fisioterapia in videoconferenza non è più valida. Physioswiss si è interrogata sulla possibile evoluzione di questa nuova modalità digitale di erogazione delle prestazioni. Forse la videoconferenza può già essere utilizzata e fatturata con l'odierna struttura tariffaria? Per verificare l'attuale situazione giuridica in materia di fatturazione della fisioterapia in videoconferenza, nel 2021 Physioswiss ha incaricato SwissLegal di formulare un parere legale sul tema «Ammissibilità dei trattamenti di fisioterapia a carico dell'assicurazione obbligatoria delle cure medico-sanitarie erogati tramite videoconferenza».²

Il memorandum indica chiaramente che, a determinate condizioni, è possibile

² Christine Boldi, lic. iur., avvocat, notaia, esperta di tariffe nel diritto sanitario, SwissLegal Dürr + Partner, 30.06.2021.

Patient:innen haben eine zunehmende Bereitschaft für Therapie über Distanz. | Disposition croissante des patient-e-s pour la thérapie à distance. | I pazienti sono sempre più bendisposti verso la terapia a distanza.



© Vane Nunes - AdobeStock

Videokonferenz vielleicht auch mit der heutigen Tarifstruktur bereits anwendbar beziehungsweise abrechenbar? Um die gegenwärtige Rechtslage zur Abrechnung der physiotherapeutischen Videokonferenz zu prüfen, gab Physioswiss 2021 bei SwissLegal ein Rechtsgutachten bezüglich «Zulässigkeit von Physiotherapie-Behandlungen zu Lasten der obligatorischen Krankenpflegeversicherung unter Verwendung des Mittels der Videokonferenz»² in Auftrag.

Das Memorandum zeigt klar auf, dass Therapieleistungen wie die physiotherapeutische Videokonferenz unter bestimmten Bedingungen weiterhin angewendet und auch verrechnet werden können. Es bräuchte demzufolge weder Gesetzes- noch Tarifstrukturanpassungen.

Physioswiss will Digitalisierung fördern

Für Physioswiss ist klar, dass der Schritt zu einer digitalen Transformation auch in der Physiotherapie vollzogen werden muss, ohne dass Einschränkungen gemacht werden, die eigentlich keinen gesetzlichen oder tarifarischen Hintergrund haben. Digitale Lösungen sollten dort angewendet werden können, wo es medizinisch Sinn ergibt und die Grundsätze des Krankenversicherungsgesetzes eingehalten werden können.

Hier sollte ein Diskurs eröffnet werden, der sich den Notwendigkeiten des digitalen Fortschritts und den Bedürfnissen der Bevölkerung anpasst und nicht durch alte Gewohnheiten geprägt wird. Physioswiss lädt Krankenversicherer, Sozialversicherer und das BAG ein, um Gespräche auf Grundlage des Gutachtens von SwissLegal zu führen. |

Anke Trittin, Leitung Tarifpolitik und Qualität, Mitglied der Geschäftsleitung Physioswiss

s'est alors demandé ce qu'il pourrait advenir de cette nouvelle forme numérique de prestations. Peut-être la vidéoconférence est-elle déjà applicable ou facturable avec la structure tarifaire existante? Afin d'examiner la situation juridique actuelle concernant la facturation de la physiothérapie par vidéoconférence, Physioswiss a commandé en 2021 à SwissLegal un avis de droit sur «l'admissibilité des traitements de physiothérapie à la charge de l'assurance obligatoire des soins par l'utilisation de la vidéoconférence».²

Le mémorandum montre clairement que les prestations thérapeutiques telles que la vidéoconférence peuvent continuer à être utilisées et facturées sous certaines conditions. Il ne serait donc pas nécessaire d'adapter la loi ou la structure tarifaire.

Physioswiss veut encourager le numérique

Pour Physioswiss, il est clair que la physiothérapie doit elle aussi prendre le virage de la transformation numérique, sans que des restrictions dénuées de fondement juridique ou tarifaire soient pour autant imposées. Les solutions numériques devraient pouvoir être utilisées là où cela fait sens sur le plan médical et lorsque les principes de la loi fédérale sur l'assurance-maladie peuvent être respectés.

Il convient d'ouvrir un nouveau débat, qui s'adapte aux nécessités du progrès numérique et aux besoins de la population et qui rompt avec les vieilles habitudes. Physioswiss invite les assureurs-maladie, les assureurs sociaux et l'OFSP à dialoguer sur la base de l'expertise de SwissLegal. |

Anke Trittin, responsable Politique tarifaire et qualité, membre de la direction de Physioswiss

continuare a erogare, e anche a fatturare, prestazioni terapeutiche come la fisioterapia in videoconferenza, senza che si rendano necessarie modifiche alla legge o alla struttura tariffaria.

Physioswiss vuole promuovere la digitalizzazione

Per Physioswiss è chiaro che il passo verso una trasformazione digitale debba essere compiuto anche nel campo della fisioterapia, senza dover soggiacere a limitazioni prive di qualsiasi fondamento giuridico o tariffario. L'adozione di soluzioni digitali dovrebbe essere consentita là dove tali soluzioni si rivelino sensate da un punto di vista medico e rispettino i principi della Legge sull'assicurazione malattie.

A tale riguardo si dovrebbe avviare un dibattito incentrato sulle necessità del progresso digitale e sulle esigenze della popolazione, e non condizionato da vecchie consuetudini. Physioswiss invita i rappresentanti delle assicurazioni malattia, di quelle sociali e dell'UFSP a un confronto basato sulla perizia redatta da SwissLegal. |

Anke Trittin, responsabile Politica tariffale e qualità, membro della direzione di Physioswiss

² Christine Boldi, lic. iur., Rechtsanwältin, Notarin, Tarifexperte im Gesundheitsrecht, SwissLegal Dürr + Partner, 30.06.2021.

² Christine Boldi, licenciée en droit, avocate, notaire, experte sur les tarifs du droit de la santé, SwissLegal Dürr + Partner, 30.06.2021.

Nationaler Förderpreis 2021: erneuter Erfolg für die Westschweiz

Prix national d'encouragement 2021: nouveau succès pour la Suisse romande

Premi di incoraggiamento 2021: Un altro successo per la Svizzera occidentale

Agathe Beetschen und Eva Hermeline Sutter gewinnen den nationalen Förderpreis 2021 von Physioswiss für die beste Bachelorarbeit.

Wie bereits 2020 konnten sich zwei Studentinnen der Fachhochschule Westschweiz (Haute école spécialisée de Suisse occidentale HES-SO) durchsetzen. Die Bachelorarbeit trug den Titel «Traduction transculturelle de l'échelle «Scale for the Assessment and Rating of Ataxia» vers le français» (Transkulturelle Übersetzung der Skala «Scale for the Assessment and Rating of Ataxia» [SARA] ins Französische). Betreut wurde die Arbeit von Sylvie Ferchichi-Barbey. Der Förderpreis ist mit CHF 500 dotiert.

Die Freude über den Gewinn ist gross. Beetschen und Sutter dazu: «Ein grosses Dankeschön an Physioswiss für die Würdigung unserer Arbeit durch diesen Preis. Wir freuen uns, dass diese Übersetzung validiert und anerkannt wurde und unseren Physiotherapie-Kolleg:innen und anderen Fachleuten zugutekommt. Diese Anerkennung stärkt unsere Motivation und Energie, die wir in unseren schönen Beruf stecken.»

Die Autorinnen schreiben im Abstract ihrer Arbeit: «Ataxie ist ein Oberbegriff für verschiedene Störungen der Bewegungskoordination ohne Lähmung, die sich auf die zielgerichtete Kontrolle und

Agathe Beetschen et Eva Hermeline Sutter remportent le prix national d'encouragement 2021 de Physioswiss, qui récompense le meilleur mémoire de bachelor.

Comme en 2020, deux étudiantes de la Haute école spécialisée de Suisse occidentale HES-SO se sont imposées face à la concurrence. Leur mémoire de bachelor portait le titre «Traduction transculturelle de l'échelle «Scale for the Assessment and Rating of Ataxia» vers le français». Ce travail a été dirigé par Sylvie Ferchichi-Barbey. Le prix d'encouragement est doté de CHF 500.–.

Cette victoire a suscité une grande joie de la part d'Agathe Beetschen et d'Eva Hermeline Sutter: «Un grand merci à Physioswiss qui, par ce prix, honore notre travail. Nous nous réjouissons que cette traduction soit validée et reconnue et qu'elle puisse être utile à nos collègues physiothérapeutes, ainsi qu'à d'autres professionnels. Cette mise en valeur renforce notre motivation et l'énergie que nous mettons dans notre belle profession.»

Dans l'abstract de leur travail, les auteurs écrivent: «L'ataxie désigne un ensemble de troubles de la coordination motrice sans parésie, touchant la direction et la quantité du mouvement, la posture et l'équilibre. La SARA est

Agathe Beetschen e Eva Hermeline Sutter si sono aggiudicate il premio di incoraggiamento 2021 di Physioswiss che ricompensa il migliore lavoro di bachelor.

Sono quindi, come già nel 2020, due studentesse della Scuola universitaria professionale della Svizzera occidentale (HES-SO) ad essersi imposte. Il loro lavoro di bachelor è intitolato «Traduction transculturelle de l'échelle «Scale for the Assessment and Rating of Ataxia» vers le français» (Traduzione transculturale della Scala per la valutazione e classificazione dell'ataxia (SARA) verso il francese) ed è stato supervisionato da Sylvie Ferchichi-Barbey. La dotazione del premio è di 500 franchi.

Per Beetschen e Sutter la vittoria conseguita è stata una grande soddisfazione: «Un grandissimo grazie a Physioswiss che, assegnandoci questo premio, riconosce il valore del nostro lavoro. Siamo contente che questa traduzione sia stata convalidata e riconosciuta e che possa ora essere utile ai colleghi fisioterapisti e ad altri professionisti. Questo riconoscimento rafforza la motivazione e l'impegno con cui affrontiamo la nostra bella professione.»

Nell'abstract del loro lavoro, le autrici scrivono: «L'ataxia designa un gruppo di disturbi della coordinazione motoria senza paresi che influiscono sulla direzione e sulla quantità del movimento,



Die Gewinnerinnen Eva Hermeline Sutter (links) und Agathe Beetschen. | Les gagnantes Eva Hermeline Sutter (à gauche) et Agathe Beetschen. | Le vincitrici Eva Hermeline Sutter (a sinistra) e Agathe Beetschen.

den Umfang der Bewegung, die Haltung und das Gleichgewicht auswirken. SARA ist ein valides und zuverlässiges Werkzeug zur Beurteilung und Bewertung von Ataxie. Es gibt keine validierte Version in Französisch. Die freien Übersetzungen reichen nicht aus, um die Validität zu garantieren; Ziel dieser Arbeit ist es, die Etappen der Übersetzung unter Einhaltung der Empfehlungen für die Übersetzung von Beurteilungs- und

un outil d'évaluation valide et fiable de l'ataxie. Il n'existe aucune version validée en français. Les traductions libres sont insuffisantes pour garantir la validité; l'objectif de ce travail est d'effectuer les étapes de traduction en respectant les recommandations pour la traduction d'outils d'évaluation.» Et les deux physiothérapeutes de conclure: «La démarche s'est avérée nécessaire et utile. Le protocole a permis de soulever des éléments

sulla postura e sull'equilibrio. Il SARA è uno strumento di valutazione dell'ataxia valido e affidabile. Non ne esiste una versione francese convalidata e le traduzioni libere non sono sufficienti a garantirne la validità; l'obiettivo di questo lavoro è di effettuare le fasi di traduzione in conformità con le raccomandazioni per la traduzione degli strumenti di valutazione.» E poi giungono alla seguente conclusione: «La procedura si è

Förderpreise von Physioswiss

Um die nächste Generation Physiotherapeut:innen auf ihrem Weg zu unterstützen, vergibt Physioswiss jedes Jahr Förderpreise. Diese sind mit CHF 500 dotiert und zeichnen die beste Bachelorarbeit jeder Fachhochschule aus. Anschliessend bewerten Expert:innen diese Arbeiten für Physioswiss und wählen daraus die schweizweit Beste aus. Diese Bachelorarbeit gewinnt den nationalen Förderpreis in Höhe von zusätzlichen CHF 500.

Bei den Masterarbeiten wird die jeweils beste pro Fachhochschule mit einem Förderpreis im Wert von CHF 2500 ausgezeichnet. (red)

Weitere Informationen finden Sie unter www.physioswiss.ch > Profession > Forschung

Prix d'encouragement de Physioswiss

Afin de promouvoir la relève dans le domaine de la physiothérapie, Physioswiss remet chaque année un prix d'encouragement de CHF 500.– au meilleur mémoire de bachelor de chaque haute école spécialisée. Des experts évaluent ensuite l'ensemble des travaux lauréats pour le compte de Physioswiss et désignent parmi ceux-ci le meilleur mémoire à l'échelle nationale. Celui-ci reçoit un prix national d'encouragement supplémentaire doté de CHF 500.–.

Le meilleur mémoire de master de chaque haute école spécialisée reçoit un prix d'encouragement d'une valeur de CHF 2500.–. (réd)

Informations et règlement sur: www.physioswiss.ch > profession > recherche

Premi d'incoraggiamento

Per promuovere le nuove generazioni di fisioterapisti, ogni anno Physioswiss mette in palio un premio di incoraggiamento di 500 franchi per il migliore lavoro di bachelor di ciascuna scuola superiore di specializzazione. In seguito, alcuni esperti valutano questi lavori vincenti per conto di Physioswiss, designando i migliori a livello nazionale, che sono ricompensati con un premio supplementare di 500 franchi.

Il lavoro migliore di master di ciascuna scuola superiore di specializzazione viene ricompensato invece con un premio di incoraggiamento di 2500 franchi. (red)

Informazione e regolamento: www.physioswiss.ch > Professione > Ricerca

Bewertungswerkzeugen durchzuführen.» Sie kommen zu folgender Konklusion: «Die Vorgehensweise hat sich als notwendig und hilfreich erwiesen. Mithilfe des Protokolls konnten Aspekte angesprochen werden, die bei einer freien Übersetzung vielleicht nicht zur Sprache gekommen wären. Die Einhaltung des Protokolls sollte die Validität der Originalskala garantieren.» (tb) |

qui ne l'auraient probablement pas été avec une traduction libre. Le respect du protocole devrait garantir la validité de l'échelle originale.» (tb) |

dimostrata necessaria e utile. Il protocollo ha permesso di sollevare questioni che probabilmente non sarebbero emerse con una traduzione libera. Il rispetto del protocollo dovrebbe garantire la validità della scala originale.» (tb) |

Förderpreise 2021 | Prix d'encouragement 2021 | Premi di incoraggiamento 2021

BFH BSc 2021

Fiona Bargetzi, Fabienne Schmid. Prähabilitation bei Lungenresektionen: «Better in = Better out?» – ein Evidence Summary. Betreuung: Nathanael Lutz.

Deborah Flühmann, Rahel Wolf. Better In Better Out in der Viszeralchirurgie: Prähabilitation bei invasiven Bauchoperationen – ein Evidence Summary. Betreuung: Nathanael Lutz.

HES-SO BSc 2021

Agathe Beetschen, Eva Hermeline Sutter. Traduction transculturelle de l'échelle Scale for the Assessment and Rating of Ataxia vers le Français. Betreuung: Sylvie Ferchichi-Barbey.

ZHAW BSc 2021

Lea Hofmann, Vera Schuler. Verletzungsfrei durch die Meisterschaft – welche Schulter schafft es? Literaturreview zu den drei physischen Hauptrisikofaktoren für nichttraumatische Schulterverletzungen bei Handballerinnen und Handballern auf Elite-Niveau. Betreuung: Agnès Verbay.

SUPSI BSc 2021

Katrin Birchmeier. Welchen Gewinn bringt eine OSG-Prothese bei Erwachsenen bezüglich Lebensqualität, Alltagsfunktion und Gangbild von prä- zu postoperativ? Eine Literaturrecherche. Betreuung: Andrea Klibor.

BFH MSc 2021

Annina Zürcher. Welche Bedeutung hat qualitative Forschungsmethodologie für die Physiotherapie? Implikationen für die Evidenzbasierung. Betreuung: Prof. Dr. phil. Rouven Porz.

ZHAW MSc 2021

Rachel Cott. Unterschiede in der Verteilung der General Movements-Klassifikation zwischen neonatalen Risikogruppen im Kinderspital Zürich: Eine Beobachtungsstudie. Betreuung: Prof. Dr. med. Bea Latal, Prof. Dr. med. Cornelia Hagmann.



www.acumax.ch - Ihr Komplett-Anbieter für die Physiotherapie!

AcuMax Med AG
 5330 Bad Zurzach
 +41 56 511 76 00
 info@acumax.ch




Allgem. Praxisbedarf


Physiotherapiebedarf


Behandlungsliegen


Therapiegeräte


Anatomische Modelle


Med. Trainingsgeräte

Offizieller Verbandspartner / partenaire officiel de l'association / partner ufficiale dell'associazione

Ihr Partner für moderne Gesundheitskonzepte

Die FREI SWISS AG mit Sitz in Thalwil ZH ist der erfahrene Komplettanbieter für Physiotherapeuten, Ärzte und Rehabilitationszentren. Als Exklusivpartner der FREI Medical und ZIMMER Medizinsysteme bieten wir perfekten Service und ein breites Sortiment in der Schweiz. Wir blicken auf über 40 Jahre Erfahrung bei der Entwicklung und dem Vertrieb professioneller medizinischer Therapie- und Trainingsgeräte. Der Leitgedanke von FREI ist es hervorragende Qualität, harmonisches Design und therapeutischen Nutzen zu vereinen und innovative Technologien von bester Qualität zu fertigen. Auch intelligente Konzeptlösungen für ihre Praxis gehören zu unserem Leistungsangebot.

FREI SWISS SA est un partenaire compétent au service des physiothérapeutes, des médecins ou des centres de réhabilitation. En tant que fournisseur complet d'équipements, notre entreprise vous offre un service impeccable et un grand choix de produits. Les appareils médicaux d'entraînement uniques en leur genre et les couchettes thérapeutiques FREISWISS SA sont construits en Allemagne et sont de haute qualité. Des concepts offrant aux cabinets de traitement des solutions bien élaborées font partie des prestations de notre entreprise, qu'il s'agisse par exemple d'appareils pour le dos ou d'entraînements au moyen de cerceaux.



Gemeinsam für die optimale Patientenversorgung

Ensemble pour une prise en charge
optimale des patient·e·s

DR. MED. LARS CLARFELD, GESCHÄFTSFÜHRER VON «SMARTER MEDICINE – CHOOSING WISELY SWITZERLAND» UND GENERALSEKRETÄR DER SCHWEIZERISCHEN GESELLSCHAFT FÜR ALLGEMEINE INNERE MEDIZIN (SGAIM)
DR. LARS CLARFELD, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE «SMARTER MEDICINE – CHOOSING WISELY SWITZERLAND» ET SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA SOCIÉTÉ SUISSE DE MÉDECINE INTERNE GÉNÉRALE (SSMIG)



© Lars Clarfeld

«**W**eniger ist manchmal mehr» – nach diesem Motto möchte der Verein «smarter medicine» die Bevölkerung für das Thema der medizinischen Über- und Fehlversorgung im schweizerischen Gesundheitswesen sensibilisieren sowie dazu ermutigen, bei der Behandlung mitzuentcheiden. Dabei vertritt die gemeinnützige Organisation den Grundsatz, dass eine Behandlung nur dann angewendet werden sollte, wenn sie tatsächlich zur Gesundheit und zum Wohl der Patient:innen beiträgt. Dies klingt zunächst selbstverständlich, ein Blick in die Praxis zeigt jedoch, dass dieses Prinzip nicht immer befolgt wird.

Gemeinsam für die Patient:innen

Der gemeinnützige Verein setzt bei der Bekämpfung der Über- und Fehlversorgung an unterschiedlichen Stellen an: Sensibilisierung, Bildung, Forschung. Dabei wendet er sich nicht nur an Patient:innen, sondern auch an das Gesundheitspersonal. Entsprechend sind im Trägerverein neben Patient:innen- und Konsumentenorganisationen auch medizinische Fach- und Berufsorganisationen vertreten, um die unterschiedlichen Perspektiven einzubringen.

Manchmal ist weniger mehr

Ob überflüssige Eisensubstitutionen, Vitamin-D-Messungen oder regelmässige Gesundheitschecks: Auf sogenannten Top-5-Listen sammelt der Verein jeweils fünf unnötige Behandlungen aus den verschiedenen medizinischen Fachgebieten oder Berufsfeldern. Bisher sind rund 20 solcher Listen veröffentlicht worden, weitere 20 sind aktuell geplant oder stehen kurz vor der Veröffentlichung. Auch Physioswiss arbeitet zurzeit an einer Liste mit unnötigen Behandlungen. ■

→ Mehr Informationen unter www.smartermedicine.ch

«**M**oins, c'est parfois plus» – c'est sous cette devise que l'association «smarter medicine» souhaite sensibiliser la population à la surmédicalisation et aux soins inappropriés qui peuvent survenir au sein du système de santé suisse. Il s'agit aussi d'encourager les patient·e·s à participer aux décisions concernant leur traitement. L'organisation d'utilité publique défend le principe selon lequel un traitement ne doit être appliqué que s'il contribue effectivement à la santé et au bien-être des patient·e·s. Cela paraît évident, mais dans la pratique, ce principe n'est pas toujours respecté.

Ensemble pour les patient·e·s

L'association intervient à différents niveaux dans la lutte contre la surmédicalisation et les soins inappropriés: sensibilisation, formation, recherche. Elle s'adresse à la patientèle, mais aussi au personnel de santé. Des associations de patient·e·s et de consommateur·trice·s, mais aussi des organisations médicales spécialisées et professionnelles sont donc représentées au sein de l'association de soutien, afin d'intégrer les différentes perspectives.

Moins, c'est parfois plus

Substitution ferrique superflue, mesures de la vitamine D ou encore check-up de santé réguliers: dans chaque spécialité ou discipline médicale, l'association dresse des listes dites «Top 5» énumérant cinq traitements inutiles. Jusqu'à présent, une vingtaine de ces listes ont été publiées. Celles qui sont actuellement planifiées ou sur le point de l'être sont au nombre de 20. Physioswiss travaille elle aussi sur une liste de traitements inutiles. ■

→ Pour en savoir plus: www.smartermedicine.ch

PHYSIO

Kurs- und Stellenanzeiger Bourse des cours et de l'emploi Corsi e annunci di lavoro

April 2022

Stellenanzeigen Offres d'emploi Offerte di lavoro

PhysiotherapeutIn für 50%–80% in Basel gesucht

Hast du Lust in einer schönen Praxis mit sehr hellen Räumen und wunderschöner Aussicht auf den Gempfen, inmitten des Kleinbasels am Claraplatz, einem tollen Team, welches Hand in Hand arbeitet, dir jedoch die Freiheit und Eigenständigkeit lässt «Deines» in die Praxis mit-ein-fließen zu lassen, zu arbeiten?

Ich suche per Mitte April 2022 Verstärkung für unser Team in der Physiotherapie und Gesundheitspraxis am Claraplatz, in Basel für 50%–80%.

Falls du dich angesprochen fühlst, kannst du mir deine Bewerbung per Post oder per Mail zukommen lassen oder mich unter der Telefonnummer +41 79 355 77 46 erreichen.

Wir sind noch etwas Frauenlastig und würden uns natürlich auch über einen Mann im Team freuen.

Jolanda Hochstrasser
Claraplatz 1
Physiotherapie am Claraplatz
4058 Basel
079 355 77 46, physio.claraplatz@gmail.com

Medical Center Vaud SA recherche:

Un/une physiothérapeute

à titre dépendant ou indépendant et à durée indéterminée entre 40% et 50% pour notre centre médical de Gland

Votre mission:

- Prendre en charge les patients envoyés par les médecins des centres et médecins externes
- Collaborer avec les prestataires du centre

Prérequis:

- Droit de pratique à titre indépendant pour un activité indépendante
- Diplôme HES (Haute école spécialisée) avec le numéro d'enregistrement (BSc ou MSc)
- ou Diplôme de physiothérapeute avec la reconnaissance de la Croix Rouge Suisse

Compétences:

- Intérêt à pratiquer du LPG en traitement cicatriciel et endermologie
- Bonnes connaissances technique
- Connaissance Medway un atout
- Bon sens du contact et du relationnel
- Esprit d'équipe, sens des responsabilités, autonomie et flexibilité
- Maîtrise de la langue française

Medical Center Vaud SA offre aux prestataires un environnement de travail dynamique et moderne ainsi que des conditions de travail agréables. Nous garantissons une prise en charge de qualité au travers de huit centres médicaux et d'imagerie en Romandie. Nous œuvrons pour créer et gérer des centres médicaux. Notre but est que les patients soient soignés dans des lieux où tout est mis en œuvre pour qu'ils soient satisfaits en termes de résultats et de contact humain.

Les dossiers complets (lettre de motivation, curriculum vitae, copies de certificats de formation et de travail) des personnes intéressées sont à envoyer par e-mail à:

candidatures@magellan.ch

Entrée en fonction: de suite

Plus d'informations sur nos Centres sous: www.magellan.ch

Medical Center Vaud SA, Avenue du Quatorze Avril 12,
Madame Annik Robert, 1020 Renens, 021 828 07 07, rh@magellan.ch

Physiotherapeut/in 40–100%

Kollegin für kleines Team in Frauenfeld
Unser Team wird grösser – mit Dir!

Bist Du eine **aufgeschlossene, engagierte Persönlichkeit**, die Spass an der Arbeit hat, dann bist Du bei uns genau richtig!

Bist Du bereit **Dinge anzupacken, kreativ und neugierig** eine noch junge Praxis von Beginn an mit aufzubauen - dann bewirb Dich gleich jetzt!

Denn dann bieten wir Dir beste Zukunftsperspektiven, interessante finanzielle Konditionen, eigenen Behandlungsraum und einen grossen MTT Bereich.

Optimal wäre es, wenn Du in der Region Frauenfeld bereits vernetzt bist.

Wir freuen uns Dich kennenzulernen.

Reha Zentral GmbH, Thurstrasse 14, Physiotherapie,
8500 Frauenfeld, 079 645 32 22 info@reha-zentral.ch



Dipl. Physiotherapeut/in 40–100%

Für unsere Physiotherapie im Westen von Bern, mit Schwerpunkt Sport und Orthopädie, suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine Verstärkung für unser Team.

Bist du interessiert? Dann sende deine Bewerbung an die untenstehende Adresse, oder rufe uns an.

**Physiotherapie Olivari, Untermattweg 38, 3027 Bern
031 992 54 54 , physio-olivari@bluewin.ch**

Werde Mitglied
in unserem Team!

physiotherapie
uta muggli



Wir suchen **ab Ende Mai /Anfang Juni**
eine motivierte und kompetente Verstärkung für unser Team.

Dipl. Physiotherapeutin (40 bis 60% – oder höheres Pensum)

Du bist interessiert? Dann sende deine Bewerbungsunterlagen
per E-Mail an uta.muggli@physio-hin.ch.

Der ausführliche Stellenbeschrieb und weitere Informationen
findet man auf der Website.

physiotherapie uta muggli
citypraxen glarus · hauptstrasse 48 · 8750 glarus
tel. +41(0)55 645 64 41 · uta.muggli@physio-hin.ch
www.physiotherapie-utamuggli.ch



BAD SCHINZNACH
Ganz meine Welt.

Die Bad Schinznach AG ist ein qualitätsorientiertes und erfolgreiches Unternehmen im schweizerischen Mittelland, mit der Privat-Klinik Im Park inklusive Therapiezentrum, den Thermalbädern Aquarena fun und Thermi spa, dem 4*-Kurhotel Im Park sowie dem Kurzloch-Golfplatz Pitch & Putt, inmitten einer wunderschönen Parkanlage.

Wir suchen nach Vereinbarung eine/n

Dipl. Physiotherapeut/in

**Pensum 40–100% möglich (nach Vereinbarung),
Fachbereich muskuloskeletale Rehabilitation**

Sie behandeln die Ihnen zugeteilten stationären und ambulanten Patienten selbständig, korrekt den Krankheitsbildern und der Situation angepasst (Befunderhebung, Durchführen der Therapien, Verlaufsbeobachtung, inklusive Beurteilung und Dokumentation). Dabei nehmen Sie Rücksicht auf deren Bedürfnisse und Individualität und profitieren gerne von der interdisziplinären Zusammenarbeit mit dem Therapie-, Pflege- sowie Ärzteteam.

Der Behandlungsschwerpunkt liegt in der muskuloskeletalen Rehabilitation. Bei Engpässen oder Abwesenheiten im Team übernehmen Sie auch Patienten aus dem Fachbereich der neurologischen Rehabilitation. Sie sind engagiert und bringen sich fachlich wie auch persönlich gerne ein. Sie sind pflichtbewusst und verfügen über eine hohe Sozialkompetenz sowie die Fähigkeit zu motivieren.

Wir bieten Ihnen ein herausforderndes und interessantes Aufgabenspektrum mit viel Eigenverantwortung in einem zukunftsorientierten Umfeld sowie die Möglichkeit, sich konstant weiterzubilden. Wir dokumentieren auf neuesten, mobilen EDV Geräten. Für zusätzliche Informationen steht Ihnen Christoph Stauffer, Leiter Therapie, gerne zur Verfügung: Tel. +41 (0) 56 463 75 20.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen
senden Sie bitte an:

Bad Schinznach AG

Jeannette Kuhn, Leiterin Personalabteilung
Postfach 67, 5116 Schinznach-Bad
info.personal@bs-ag.ch
www.bad-schinznach.ch

Recherche

un/e physiothérapeute pour travail à domicile et EMS

Dans le cadre du renforcement de nos activités nous recherchons activement un ou une physiothérapeute, pour compléter notre équipe.

Votre profil:

- Vous avez un diplôme HES ou titre reconnu par la croix rouge suisse
- Vous avez un permis de conduire et véhicule
- Vous parlez couramment le français (C1 obligatoire)
- Vous êtes autonome et responsable
- Vous aimez travailler en équipe
- Spécialisation (drainage lymphatique, thérapie manuelle...) un atout

Nous vous offrons une poste de travail varié, des conditions de travail agréable, un accompagnement.

Lorenzo Bonanno Conti
Chemin de la lisière 6
1305 Penthaz

078 611 34 86, physiolbc@gmail.com



Top Job als (Sport)physiotherapeut(in)

80–90% Penum ab sofort oder nach Vereinbarung

In unserem Medical Training Center (Zentralschweiz) suchen wir einen motivierten, sympathischen (Sport)-Physiotherapeuten oder eine (Sport)-Physiotherapeutin.

Uns besuchen täglich unterschiedliche Patienten. Schwerpunkt liegt auf der Medizinische Trainingstherapie bei Status nach Rücken-, Sportverletzungen sowie Herz-Kreislauf-Patienten.

Sie werden in einem Team mit anderen Physiotherapeuten, Medizinischen Masseuren und Fitnesscoaches zusammenarbeiten.

Das können wir Ihnen bieten:

- Sehr guter Lohn, inkl. 13. Monatsgehalt
- 5 Wochen Ferien
- Grosse Freiheiten in der Betreuung und Therapiewahl der Patienten
- Gute Weiterbildungsmöglichkeiten und 50% Weiterbildungsbeteiligung durch den Arbeitgeber
- Moderne Infrastruktur
- Zusammenarbeit mit Ärzten und Spitälern
- Ein ganz tolles internationales Team
- Hilfe bei der Wohnungssuche

Was sind unsere Erwartungen:

- Sie sind ein guter Kommunikator und Motivator
- Verantwortungsbewusst, teamfähig und humorvoll
- Sie haben bereits die SRK Anerkennung

Brauchen Sie weitere Informationen oder haben Sie Fragen, dann rufen Sie uns gerne an – Pieter Keulen oder Petra Jünemann stehen Ihnen gerne zur Verfügung.

Pieter Keulen, Medical Training Center Pieter Keulen AG, Seetalstrasse 11, 6020 Emmenbrücke, 041 260 68 68, info@mtc.ch, www.mtc.ch



Physiotherapie & Medical Training Center

Dipl. Physiotherapeut/In 80–100%

Wir sind eine grosse Physiotherapiepraxis mit Medical Training Center an zwei Standorten in Düringen FR (15 Minuten von Bern und Fribourg).

Hast Du Lust unser sympathisches und professionelles Team zu unterstützen?

Du bist aufgeschlossen, dynamisch, sportlich und bringst folgende Fähigkeiten und Eigenschaften mit:

- Freude am Beruf
- Grosses Engagement und Motivation
- Diplom FH/HF (SRK anerkannt)
- Solide Fachkompetenz verbunden mit Lernbereitschaft
Sprachen: Deutsch (Französisch, Englisch)
- Fähigkeit zum eigenverantwortlichen Arbeiten
Teamfähigkeit
- Eine engagierte Persönlichkeit mit hoher Sozialkompetenz Positive Energie

Wir bieten Dir:

- Interessante Patienten (Neurologie, Traumatologie, Orthopädie und Rheumatologie sowie Betreuung von Sportteams)
- Grosse und helle Behandlungszimmer
- Grosser Aktivraum
- Flexible Arbeitszeiten
- Möglichkeit zur internen und externen Weiterbildung
- Ärztezentrum im Haus
- Fortschrittliche Arbeitsbedingungen und zeitgemässe Entlohnung

Bist Du an unserer offenen Stelle interessiert?

Dann sende uns Deine elektronische Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und Zeugnissen an rolf.kroepfli@bfit2.ch

Weitere Auskünfte erteilt Dir gerne Rolf Kröppli unter der Nummer 079 611 49 20

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine

dipl. Physiotherapeutin (60–100%) auch StarterIn oder Wiedereinsteigerin

Unsere Praxis hat grosszügige, helle Räume und unsere Arbeit ist spannend und abwechslungsreich.

Wir freuen uns auf eine lebenserfahrene, flexible Person mit Einfühlungsvermögen, Teamgeist und Humor.

Schreibe, telefoniere oder maile an:

Physiotherapie Linde, Luzernerstrasse 9a, 6010 Kriens

Telefon 041 320 98 10

Email: info@physiotherapie-linde.ch

www.physiotherapie-linde.ch



Du suchst eine Herausforderung? Wir suchen dich!

Physiotherapeut/in 40–80% (oder zwei Teilzeitstellen)

Die Physio SPArtoS ist eine sehr moderne Praxis in Interlaken. In unserem Fitnesscenter trainieren Kunden und Patienten mit modernsten Geräten und werden professionell betreut.

Wir suchen eine/n selbständige/n, verantwortungsvolle/n und begeisterungsfähige/n Physiotherapeut/in. Bei uns hast du die Möglichkeit, dich weiterzuentwickeln und du bist Teil eines Teams von Physiotherapeuten, Fitnesstrainern und Wellnesstherapeuten. Wir bieten ein gutes Arbeitsklima, attraktive Arbeitsbedingungen und Weiterbildungsmöglichkeiten.

Weitere Informationen über uns findest du auf unserer Webseite, Instagram und Facebook.

Melde dich bei Vincent Becker Hoff.

Physio SPArtoS, Alpenstrasse 45, 3800 Interlaken

physio@artos.ch, 033 828 88 68, www.physio-artos.ch

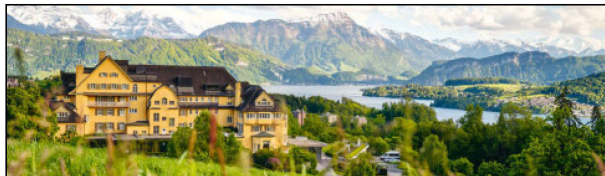
Facebook: @physioartos, Instagram: physiospartos

physio Kurs- und Stellenanzeiger Nr. 3/2022, Annahmeschluss für die nächste Ausgabe ist der 30. Mai 2022, 12 Uhr.

physio Bourse des cours et de l'emploi no 3/2022, le délai de réception des annonces pour le prochain numéro est fixé au 30 mai 2022, 12 heures.

physio Corsi e annunci di lavoro n° 3/2022, l'ultimo termine per le inserzioni per la prossima edizione è il 30 maggio 2022, ore 12.

www.physioswiss.ch



Auf Sonnematt Luzern können sich Gäste entspannen, Ferien machen, zur Kur kommen oder an schönster Lage wohnen. Der Wohlfühlort für ältere Menschen bietet ein 4* Superior Kurhotel mit einer integrierten Pflegestation und einer Premium Residenz.

Wir suchen per 1. Mai 2022 oder nach Vereinbarung eine/n

Stv. LeiterIn Physiotherapie 80–100%

Die Physiotherapie von Sonnematt betreut die internen Kur- und Hotelgäste, die Bewohnerinnen und Bewohner der Residenz und der Pflegeabteilung sowie ambulante Patienten.

Die Therapie von Kurgästen ist häufig geprägt von postakuten Ereignissen, welche basierend auf dem Befund individuell geplant wird. Sie führen Physiotherapien durch, arbeiten mit Patienten in der MTT, stellen Ihr Fachwissen in Gruppenaktivitäten zur Verfügung und führen Anwendungen wie Atemtherapie oder Lymphdrainage durch, abhängig von Ihren Kenntnissen und Schwerpunkten.

Mehr über diese Stelle erfahren Sie auf www.sonnematt.ch/karriere.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an Sonnematt Luzern, Anna Suter, Leiterin Personal, stellen@sonnematt.ch.



**SONNEMATT
LUZERN**

Kurhotel & Residenz

**Gesund werden, gesund
bleiben, gelassen altern.**

www.sonnematt.ch



Umgezogen?

Bitte teilen Sie uns Ihre
Adressänderung mit:

info@physioswiss.ch

oder

Physioswiss

Dammweg 3

3013 Bern

Tel. 058 255 36 00

Verbandskurse

Cours de l'association

Corsi dell'associazione

JAHRESABSCHLUSS UND STEUERN

Inhalt

- Kalkulation und Kennzahlen
- Möglichkeiten der Reduktion von fixen und variablen Kosten
- Steueroptimierungen
- Jahresabschluss

Datum und Uhrzeit/Durchführungsort

- Freitag, 21. Oktober 2022, 17.00–21.00 Uhr, online
- Text

Kosten

CHF 185.00 Mitglieder
CHF 240.00 Nichtmitglieder

Anmeldung

www.physioswiss.ch/Dienstleistungen/
Kurse und Veranstaltungen



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

BOUCLEMENT ANNUEL ET IMPÔTS

Contenu

- Calcul et ratios
- Possibilités de réduction des coûts fixes et variables
- Optimisations fiscales
- États financiers

Date/lieu

- Jeudi, 28 octobre 2022, 17.00–21.00 h, en ligne
- Text

Coûts

CHF 185.00 membres
CHF 240.00 non-membres

Inscription

[www.physioswiss.ch/Nos prestations/Cours et événements](http://www.physioswiss.ch/Nos_prestations/Cours_et_évenements)



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

GRUNDFRAGEN DER SELBSTSTÄNDIGKEIT

Inhalt

- Tipps für einen erfolgreichen Start in die Selbstständigkeit
- Beziehungs-Networking
- Optimale Rechtsform für Ihre Praxis
- Vorgehen Erstellung Businessplan (Erfolgsrechnung, Liquiditätsplan, Investitionstabelle)
- Bankgespräche, Kredite
- Buchführung, Kontenplan
- Ablagesysteme
- Versicherungen / Vorsorge

Datum und Uhrzeit/Durchführungsort

- Donnerstag, 8. September 2022, 17.00–21.00 Uhr, in Olten

Kosten

Präsenzkurs:
Mitglieder CHF 225.00 / Nichtmitglieder CHF 280.00
Online-Kurs:
Mitglieder CHF 185.00 / Nichtmitglieder CHF 240.00

Anmeldung

www.physioswiss.ch/Dienstleistungen/
Kurse und Veranstaltungen



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

QUESTIONS-CLÉS TIRÉS DE LA PRATIQUE POUR DES INDÉPENDANTS

Contenu

- les outils et les connaissances nécessaires pour préparer les documents en vue des négociations à venir avec les prêteurs (p. ex. les banques)
- les différentes possibilités ainsi que leurs avantages et inconvénients en ce qui concerne le choix de la forme juridique.

Date/lieu

- Jeudi, 9 juin 2022, 17.00–21.00 h, en ligne

Coûts

CHF 185.00 membres
CHF 240.00 non-membres

Inscription

[www.physioswiss.ch/Nos prestations/Cours et événements](http://www.physioswiss.ch/Nos_prestations/Cours_et_évenements)



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

ÜBERNAHME UND VERKAUF EINER PRAXIS

Inhalt

- Übernahme einer Praxis
- Praxisverkauf, Nachfolgeregelung
- Liquidation

Datum und Uhrzeit/Durchführungsort

- Donnerstag, 23. Juni 2022, 17.00–21.00 Uhr, online
- Text

Kosten

CHF 185.00 Mitglieder
CHF 240.00 Nichtmitglieder

Anmeldung

www.physioswiss.ch/Dienstleistungen/
Kurse und Veranstaltungen



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

ARBEITSRECHT

Inhalt

- Vertragsschluss
- Arbeitsvertrag
- Arbeitszeit und Arbeitszeitmodelle
- Zeiterfassung
- Vertragsänderung
- Absenzen (z. B. Ferien, Feiertage, Arbeitsunfähigkeit)
- Schwangerschaft/Mutterschaft, Sonntagsarbeit
- Ordentliche, missbräuchliche und fristlose Kündigung
- Sperrfristen
- Arbeitszeugnisse und -bestätigungen, Referenzauskünfte
- Konkurrenzverbot

Datum und Uhrzeit/Durchführungsort

- Donnerstag, 5. Mai 2022, 14.00–21.00 Uhr, in Luzern
- Text

Kosten

CHF 340.00 Mitglieder
CHF 395.00 Nichtmitglieder

Anmeldung

www.physioswiss.ch/Dienstleistungen/
Kurse und Veranstaltungen



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

DEN PHYSIOTHERAPIE-TARIF RICHTIG ANWENDEN

Inhalt

- Rechtsgrundlagen / KLV 5
- Tarifstruktur
- Anwendung der Tarifpositionen
- Verordnungen
- Langzeitverordnung und Kostengutsprache
- Berichte
- Rechnungsstellung
- Vorgehen bei Streitigkeiten
- Datenschutz und Schweigepflicht

Datum und Uhrzeit/Durchführungsort

- Donnerstag, 23. Juni 2022, 17.00–21.00 Uhr, in Bern
- Donnerstag, 15. September 2022, 17.00–21.00 Uhr, in Zürich
- Donnerstag, 27. Oktober 2022, 17.00–21.00 Uhr, in Luzern
- Donnerstag, 24. November 2022, 17.00–21.00 Uhr, in Olten

Kosten

CHF 225.00 Mitglieder
CHF 280.00 Nichtmitglieder

Anmeldung

www.physioswiss.ch/Dienstleistungen/
Kurse und Veranstaltungen



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

CONNAÎTRE, COMPRENDRE ET UTILISER LE TARIF DE MANIÈRE ADÉQUATE

Contenu

- Les fondements légaux / les liens juridiques
- La confidentialité / la protection des données
- L'utilisation des positions tarifaires
- Les prescriptions de physiothérapie
- La garantie de prise en charge
- La prescription de longue durée
- Les rapports
- Les différentes solutions en cas de problèmes administratifs
- La commission paritaire (CP)

Date/lieu

- Jeudi, 2 juin 2022, 17.00–21.00 h, à Lausanne
- Jeudi, 10 novembre 2022, 17.00–21.00 h, à Lausanne

Coûts

CHF 225.00 membres
CHF 280.00 non-membres

Inscription

[www.physioswiss.ch/Nos prestations/Cours et événements](http://www.physioswiss.ch/Nos_prestations/Cours_et_évenements)



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

COURS DE SENSIBILISATION ET DE SÉCURITÉ INFORMATIQUE

Contenu

- Protection des données et sécurité de l'information
- Défis et risques
- Données et systèmes requérant une protection dans le monde de la santé (cabinet, hôpital, maison de retraite)
- Mesures de sécurité et outils
- Manipulation des données des clients/patients
- Perspective sur le dossier électronique du patient

Date/lieu

– Jeudi, 22 septembre 2022, en ligne

Coûts

CHF 110.00 membres
CHF 140.00 non-membres

Inscription

[www.physioswiss.ch/Nos_prestations/Cours et événements](http://www.physioswiss.ch/Nos_prestations/Cours_et_évenements)



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

CORSO TARIFFE

Contento

- Basi legali e relazioni giuridiche
- Obbligo di riservatezza e protezione dati
- Campo d'applicazione delle singole posizioni tariffali
- Fatturazione materiale per il trattamento
- Prescrizione medica
- rattamenti a lungo termine
- Annuncio di cura/garanzia di pagamento, assunzione dei costi
- Rapporti fisioterapici
- Approccio alla soluzione di problemi amministrativi
- Commissione paritetica di fiducia (CPF)

Data/luogo

– Martedì, 11 ottobre 2022, 17.00–21.00 h, a Manno

Costi

CHF 225.00 socio
CHF 280.00 non socio

Registrazione

[www.physioswiss.ch/Servizi/Corsi ed eventi](http://www.physioswiss.ch/Servizi/Corsi_ed_eventi)



kurse@physioswiss.ch
058 255 36 00

Weitere Kurse Autres cours Altri corsi

Musculoskeletal Physiotherapy, MSc

Lehrgangsstart: 26. September 2022
Student for one Day: 29.-30. Juni 2022
Abschluss: Master of Science (MSc) und OMT-Diplom nach IFOMPT-Standard
Dauer: 5 Semester, berufsbegleitend
www.donau-uni.ac.at/muscu



Neurophysiotherapie, MSc

Lehrgangsstart: 31. Oktober 2022
Abschluss: Master of Science (MSc) und Weiterbildungszertifikat
Neurophysiotherapie der Physio Austria
Dauer: 5 Semester, berufsbegleitend
www.donau-uni.ac.at/neurophysiotherapie



Universität für Weiterbildung Krems



2 TAGE CHF 549.–

Physiotherapeutische Behandlung von den häufigsten
Schulterbeschwerden in der täglichen Praxis

- mit Kursleiter Ruud Schuitemaker

7.10. & 8.10.2022

09.00 – 17.00 UHR

LEARN EXPERIENCE MEET GREET

INFOS & ANMELDUNG

Sekretariat Physiotherapie
maxphysio@maxfit.ch
062 531 40 20 | www.maxfit.ch

KURSORT

Meilenstein Langenthal
Lotzwilstrasse 66
4900 Langenthal

BERUFSBEGLEITEND ZUM MASTER OF SCIENCE IN OSTEOPATHIE



BUCKINGHAMSHIRE
NEW UNIVERSITY
EST. 1891

Europas führende
Akademie für
Osteopathie

The International
Academy of
Osteopathy (IAO)

info@osteopathie.eu
www.osteopathie.eu



The International Academy of Osteopathy (IAO) | info@osteopathie.eu | www.osteopathie.eu



Fachhochschule Nordwestschweiz
Hochschule für Soziale Arbeit

Berufliche Rehabilitation

«kompakt» – Certificate of Advanced Studies CAS
Eingliederungsmanagement
«berufliche Rehabilitation»
Start: März 2023

«fokussiert» – Fachseminare

- «Evaluation der funktionellen Leistungs-
fähigkeit EFL», 3.–5.11.2022
- «Arbeitsorientiertes Rehabilitationstraining
ART», 26.–29.1.2023
- «Ergonomische Arbeitsplatzabklärung APA»,
Frühjahr 2023

Weitere Angebote und Informationen:



www.das-eingliederungsmanagement.ch



www.wbz-emmenhof.ch

Maitland Konzept 2022 / 2023

Maitland Level 1		
Kursstart 2023:	20.03.2023	Jan Herman van Minnen
Kursstart 2022:	19.09.2022	Werner Nafzger
Kursstart 2023:	18.09.2023	Werner Nafzger
Maitland Level 2a / 2b		
Kursstart 2023:	Daten folgen	J.H. v. Minnen & P.Westerhuis
Maitland Level 3		
Kursstart 2022:	21.10.2022	Pieter Westerhuis

Cranio Sacral Therapie

Gynäkologie:	26.10.22	Hormonsystem:	20.05.22
Pädiatrie 1:	22.08.22	Pädiatrie 2:	28.11.22
Schmerz:	04.11.22	Referent:	Rob Kwakman, Osteo.D.O

Mulligan Concept - Mobilisation with Movement

Kursstart 2022:	06.05.22 & 22.09.22	Referent:	Johannes Bessler
-----------------	---------------------	-----------	------------------

DGSA - Dry Needling & Triggerpunkt

Upper Body DN:	26.08.22 / Lower Body DN:	17.11.22 / Top30 Combi:	14.06.22
----------------	---------------------------	-------------------------	----------

SONOSKILLS Muskuloskeletale Ultraschallkurse

Level 1 Obere Ext.:	29.08.22	Level 1 Untere Ext.:	02.05.22 & 26.09.22
Level 2 Schulter:	29.09.22	Referent:	Andreas Kacsir / Marc Schmitz

KINESIO SCHWEIZ

Kinesio Grundkurs:	13./14.08.22	15./16.09.22	
Kinesio Aufbaukurs:	23./24.04.22	19./20.11.2022	
Vitality Flossing:	13.05.22	07.10.22	
Faszien Update:	26.11.22	Referenten:	Stephan Mogel & Arndt Fengler

INOMT Institut für Osteopathie und Manuelle Therapie

Kursstart 2022: Return to Sport - Kreuzband	23./24.05.22 & 10./11.11.22
---	-----------------------------

Weiterbildungszentrum Emmenhof,
Emmenhofallee 3, 4552 Derendingen, Tel: 032 682 33 22

BASIC BODY AWARENESS THERAPIE - embodied identity

Ressourcenorientierte Therapie bei Patienten mit chronischen Schmerzen und/oder psychosomatischen Beschwerden
evidence and experience based

Viele Menschen leiden heute unter chronischen Schmerzen. Stressbedingte, psychosomatische Erkrankungen, die mit dem Lebensstil oder den Lebensumständen zusammenhängen, nehmen erwiesenermassen zu. **Die betroffenen Menschen entwickeln in der Folge oft ein sehr spezielles und einseitiges Körperempfinden.** Wir in den «helfenden Berufen» erleben diese Menschen häufig als schwierige und anstrengende Klienten.

Warum ist das so und wie können wir helfen? Wie können wir selber gesund bleiben?

Diesen und weiteren relevanten Themen werden wir im Kurs BBAT A nachgehen. Vor allem aber ist es ein **praktisch orientierter Kurs**, welcher die **direkte Umsetzung in die tägliche Arbeit ermöglicht.**

BBAT A – GRUNDSEMINAR in Embrach (CH)
vom 8. - 11. September 2022
Information und Anmeldung:
www.bodyawareness.ch/kurse/ausbildungskurse

Was ist BBAT?

Basic Body Awareness Therapie (BBAT) ist eine physiotherapeutische Methode. Sie eignet sich als Einzel- wie auch als Gruppentherapie. Die Methode bezieht **biomechanische, physiologische, psycho-sozio-kulturelle und existenzielle Aspekte** mit ein.

Morbus Parkinson Weiterbildung

Zweitätiger Kurs
20./21. Mai 2022
11./12. November 2022

Kursort Zürich

Inhalt:

- Neuropathologie MP
- Symptomatik: Körperfunktionsebene, Aktivitätsebene, Partizipations-Kontextebene
- Quick Reference-Cards, Anamnese, Befund, stadienspezifische Behandlungsziele
- Therapie: medikamentös, invasiv (THS) evidenzbasierte Physiotherapie
- Fallbeispiele, Praxisbezug

Ruth Hänggi Schickli
Praxis für Neuro-Rehabilitation GmbH
Mühlegasse 25, CH-8001 Zürich
info@praxisneuro.ch

Bitte Prospekt verlangen!



Dozent: Marco Congia, Physiotherapeut, Osteopath D.O Sport und D.C Sport, Sportphysiotherapeut und Heilpraktiker

■ Viszerale Therapie der Niere und Harnblase	21. - 22.05.2022
■ Der Fuss im Fussball	25.05.2022
■ Die osteopathischen Strain-Counterstrain Techniken Basics	04. - 05.07.2022
■ Osteopathische Craniosacrale Therapie Basics	06. - 07.07.2022
■ Viszerale Therapie des Dick- und Dünndarms	08. - 09.07.2022
■ Osteopathische Behandlung der Diaphragmen	26.08.2022
■ Osteopathische Ketten in der Therapie	27. - 28.08.2022
■ Faszien Distorsions Modell Intensivkurs (6 Tage)	26.09 - 01.10.22
■ Viszerale Therapie der Speiseröhre und des Magens	18. - 19.11.2022
■ Das Becken in der Osteopathie	20.11.2022
■ Viszerale Therapie der Lunge	05. - 06.12.2022
■ Osteopathische Craniosacrale Therapie Advanced	07. - 08.12.2022
■ Die osteopathischen Strain-Counterstrain Techniken Advanced	09. - 10.12.2022

Dozent: Leo Brizzi, Physiotherapeut, Sportphysiotherapeut, Osteopath D.O Sport, Chiropraktiker, Heilpraktiker

■ Schüssler-Salze in Kombination mit Antlitz Therapie	11. - 12.06.2022
■ Nervenmobilisation aus osteopathischer Sicht	28. - 29.08.2022
■ BALLance Methode nach Dr. Tanja Kühne	30.08.2022
■ Wirbelsäulen-Release-Techniken	25. - 26.11.2022
■ Manualmedizinische/chirotherapeutische Manipulations- und Mobilisationstechniken der Extremitäten	27. - 28.11.2022

Dozentin: Monika Braun, Physiotherapeutin Bsc, Heilpraktikerin, Gymnastiklehrerin, Schmerztherapie (EFDMA und IFDMO) Osteopathie

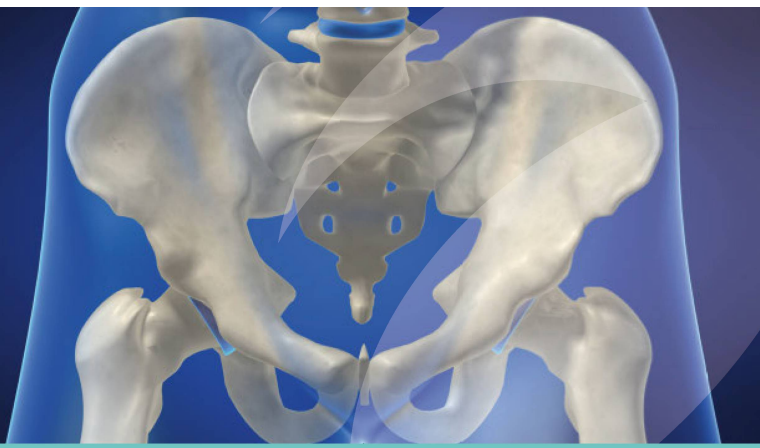
■ PNF Grundkurs	01.07.2022
■ Kinesio Taping Grundkurs	02.07.2022
■ Kinesio Taping Kurs für Fortgeschrittene	03.07.2022
■ Kinesio Taping für Hebammen sowie den Gynäkologischen Bereich	16.09.2022
■ PNF Grundkurs	17.09.2022
■ PNF für Fortgeschrittene	18.09.2022
■ Kinesio Taping Kurs für Fortgeschrittene	19.09.2022

Dozent: Sven Kruse, Sportphysiotherapeut, Founder Easy-Flossing, Betreuer von Weltmeistern und Olympiasiegern

■ Functional Training (FT) und Sensomotorik	03.06.2022
■ Faszienmanipulation Grundkurs mit Sven Kruse	04.06.2022
■ Faszienmanipulation Stufe II mit Sven Kruse	05.06.2022
■ Stosswellentherapie Praxiskurs	14.10.2022
■ Faszienmanipulation Grundkurs mit Sven Kruse	15.10.2022
■ Taping in Sport und Rehabilitation	16.10.2022
■ Chiropraktik- und Manipulations-Techniken BWS/Becken	05.11.2022
■ Functional Training (FT) und Sensomotorik	06.11.2022

Einfach anmelden AcuMax Med AG info@acumax.ch
Telefon +41 56 511 76 00 5330 Bad Zurzach info@acumax-kurse.ch

Weitere Kurse unter: www.acumax-kurse.ch



BECKENBODEN PHYSIOTHERAPIE

CAS UND MSC IN PELVIC PHYSIOTHERAPIE

Start der neuen Lehrgänge
am **31. August 2022.**

Jetzt informieren!

BASIS- UND AUFBAUKURSE

BASISKURS:

Einführung in die Beckenboden-
Physiotherapie

· 31. August – 03. September 2022

AUFBAUKURSE:

Besuchen Sie Ihren Interessen
und Vorkenntnissen entsprechend
einzelne Kurse.

**Chronische Beckenschmerzen und
sensomotorische Störungen**

· 31. August – 02. September 2022

Sexuelle Dysfunktionen

· 02. – 04. November 2022

Inserate online publizieren

Sie haben die
Möglichkeit, Ihr Inserat
online zu publizieren:
auf

www.physioswiss.ch

unter der Rubrik
Dienstleistungen/
Kleininserate

Bildungszentrum REHastudy
Bad Zurzach und Winterthur
Telefon 056 265 10 20
www.rehastudy.ch



Kurse in Bad Zurzach

Die Psychologie des Bindegewebes –
Faszie, Stress & Emotionen

Kursdaten: 21. bis 22. Mai 2022
Dozent: Edmund Boettcher
Kosten: CHF 480.–

SSE Square Stepping Exercise

Kursdaten: 23. Mai 2022
Dozent: Edmund Boettcher
Kosten: CHF 240.–

iMT – integrative manuelle Therapie Ausbildung*

Kursstart: 13. bis 16. Juni 2022
Weitere Daten: 6. bis 9. September 2022;
2. bis 5. Mai 2023 und
30. Oktober bis 2. November 2023
Dozent: Thomas Brucha
Kosten: CHF 3'200.–

*Inklusive Behandlung von Long Covid
Symptomen

Motivational Interviewing in der Physiotherapie (emota®)

Kursdaten: 20. bis 21. Juni 2022
Dozent: Nils Boettcher
Kosten: CHF 460.–

Therapeutisches LymphTaping

Kursdaten: 4. bis 5. Juli 2022
Dozent: Manfred Hundte
Kosten: CHF 460.–

Kurse in Winterthur

jetzt in unserem frisch renovierten Kurslokal

Concept Rossmann: Das 4-Strukturen Konzept –
Reintegration der Faszien

Kursdaten: 28. bis 29. Mai 2022 und
20. bis 21. August 2022
Dozent: Markus Rossmann
Kosten: CHF 960.–

Bewegungskontrolldysfunktion als Ursache
unspezifischer Schmerzen

Kursdaten: 16. bis 17. Juni 2022
Dozent: Prof. Dr. Hannu Luomajoki
Kosten: CHF 480.–

www.rehastudy.ch



KURSPROGRAMM 2022
Weiterbildungen die Spass machen!



Dozent: Kay Bartrow, Physiotherapeut (MTT / MAT / CMD /
KG), Buchautor und Gesundheitsratgeber

- **Cupping - die sanfte Art des Schröpfens: Schmerzen lindern, Bindegewebe straffen** 07.05.2022
- **Physiotherapeutische Untersuchungs- und Behandlungsstrategien bei lumbalen Dysfunktionen** 12. - 13.05.22
- **Faszien - Therapie und Training** 20.05.2022
- **Übungen in der Physiotherapie** 21.05.2022

Dozentin: Katharina Brinkmann, Yogalehrerin (AYA) / M.Sc.
Gesundheitsmanagement und Prävention

- **Ischiasbeschwerden und das Piriformissyndrom** 13.05.2022
- **Faszien-Yoga** 15.05.2022

Dozent: Andreas Haas, Trainer Integrative Faszientherapie

- **Fascia Basics** 11. - 12.07.2022
- **Faszien und Immunsystem** 13. - 14.12.2022
- **Faszien im Sport Basis** 15. - 16.12.2022
- **Fasziale Narbenbehandlung** 01.02.2023

Dozent: Eric Hebggen, Diplom Osteopath, Physiotherapeut,
Osteopath (WPO Hessen)

- **Viszerale Läsionsketten** 08. - 09.07.2022

Dozent: Dr. rer. nat. Lutz Herdener, Sportwissenschaftlicher
Leiter der Sportpraxis München, Dozent an der TUM.

- **Funktionelle Trainingstherapie - Testings, Übungen und Trainingsgestaltung** 14.05.2022
- **Funktionelle Trainingstherapie bei Rückenbeschwerden** 24.09.2022

Dozent: Dr. med. Volkmar Kreisel, Ärztlicher Leiter der Praxis
für Integrative Medizin, Facharzt für Anästhesiologie

- **Laseranwendungen in der Physiotherapie und Sportmedizin** 25.06.2022
- **Ohrakupunktur Grundkurs** 17.09.2022

Dozentin: Divo Müller, Heilpraktikerin, Körpertherapeutin
und Autorin, Leiterin der Somatics Academy München

- **Faszientraining Beckenboden Grundkurs** 24. - 25.09.2022

Dozent: Ulf Pape, Heilpraktiker, Dozent für innovative Physio-
therapie und Massage

- **Gelenkmobilisation in Kombination mit Massagetherapie, Faszienarbeit, Physiotherapie, Tiggerpunktbehandlung und Akupressur** 04. - 05.05.2022
- **Faszienbehandlung in Kombination mit Chinesischer Akupressur** 08.06.2022
- **Faszienarbeit bei unspezifischen Rückenschmerzen** 09.06.2022
- **Behandlungsfinessen - HWS-Syndrom** 11.06.2022

Dozent: Dr. biol.hum. Dipl.Psych. Robert Schleip, Humanbio-
loge und Dipl. Psychologe, Leiter der Fascia Research Group

- **Faszien als Sinnesorgan** 10. - 11.06.22
- **Faszien Forschungsupdate und klinische Anwendung für die Arbeit mit Narben, Gewebesteifigkeit usw.** 30.09. - 01.10.22

Dozentin: Irene Wicki, PT, MSc, OMT SVOMP

- **Mobilisation des Nervensystems (NOI) – Einführungskurs** 21. - 22.05.2022

Dozent: Hugo Stam, MAppSc, PT OMT-svomp,
Fachsupervisor Physioswiss, Principal Instruktor IMTA

- **Mobilisation des Nervensystems (NOI) – Aufbaukurs** 17. - 18.12.2022

Einfach anmelden

AcuMax Med AG

info@acumax.ch

Telefon +41 56 511 76 00 5330 Bad Zurzach

info@acumax-kurse.ch

Weitere Kurse unter: www.acumax-kurse.ch

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling 2022

Manuelle Triggerpunkt-Therapie Modul 1

Rumpf-, Nacken-, Schultermuskeln (5 Tage)

28.09. - 02.10. Lausanne en français B. Grosjean
27. - 29.10. & Burgdorf / BE Y. Mussato
14. / 15.11.

Manuelle Triggerpunkt-Therapie Modul 2

Voraussetzung M 1

Extremitäten-, Kopf-, Gesichts-, Kaumuskel, Entrapments (5 Tage)

10. - 12.03. & Burgdorf / BE Y. Mussato
04. / 05.04.
21.-23.10. & Zürich R. Koller
28./29.10.
09.11. - 13.11. Lausanne en français B. Grosjean

Workshops

Voraussetzung M 1

26. / 27.03. "Funktionelle Ketten und Triggerpunkt-Ketten bei chronischen Schmerzen" Zürich R. Gautschi
07.05. "Triggerpunkt-Therapie: Selbstmanagement" Zürich R. Gautschi
05.09. "Myogene Schulterschmerzen & -dysfunktion" Zürich Y. Mussato
11. / 12.11. "Selbstmanagement myofaszialer Probleme bei Beschwerden im Bereich von Schulter, Ellbogen, Hand" Herzberg, Asp ob Aarau R. Gautschi

Clinic Days & Journée Clinique

Voraussetzung M 1

Kursleiter: Fr. Dr. med. E. Aschl, Dr. med. V. Amstutz & Dr. med. D. Grob
02.04. Zürich Physiotherapie flexX
27.08. Winterthur Praxis Daniel Grob

16. Special Day

Thema, Datum & Ort noch offen

Myofasziale Schmerztherapie für Ärztinnen und Ärzte A 1

Manuelle Triggerpunkt-Therapie und DN von Rumpf-, Nacken- und Schultermuskeln, Differentialdiagnostik
16.06. - 19.06. Murten / Morat auf D & F Dr. med. D. Grob & V. Amstutz
R. Gautschi & B. Grosjean

Administration durch SAMM: info@samm.ch oder www.samm.ch

Myofasziale Schmerztherapie für Ärztinnen und Ärzte A 2

Manuelle Triggerpunkt-Therapie und DN der Extremitätenmuskeln
08.09. - 11.09. Murten / Morat auf D & F Dr. med. E. Aschl & V. Amstutz
R. Gautschi & B. Grosjean

Administration durch SAMM: info@samm.ch oder www.samm.ch

Workshops für Ärztinnen und Ärzte

14. & 15.05. "Nacken- und Kopfschmerzen" Murten Elisabeth Aschl & Roland Gautschi

Übungsgruppen

Voraussetzung M 1

Kursorte: Basel, Bern, Zürich, Biel, Baar, Horgen / ZH, Biel / Bienne, Zug / Stans, Chur, Bauma / ZH, Brugg, St. Gallen & Übungsgruppe für Ärzte in Bern
Kursleitung und weitere Informationen: siehe www.imtt.ch

Kombikurs K 1

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling - Schultermuskeln (4 Tage)

Kursleiter: Dr. med. D. Grob / D. Bühler / R. Koller
12.06. - 15.06. Zürich **zusätzlicher Kurs**

neue Kursreihe

Kombikurs K 2

Voraussetzung K 1

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling - Nacken- & Rumpfmuskeln (4 Tage)

Kursleiter: Dr. med. H. Hofer / A. Gürtler / R. Koller
10. - 13.11. Zürich

neue Kursreihe

Kombikurs K 3

Voraussetzung: DN1 oder Kombi 2

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling - Untere Extremitäten & Entrapments (4 Tage)

Kursleiter: Dr. med. H. Hofer / D. Bühler / A. Gürtler
01. - 04.09. Zürich

neue Kursreihe

Kombikurs K 4

Voraussetzung: Kombi 3

Manuelle Triggerpunkt-Therapie & Dry Needling - Obere Extremitäten, Thorax, Entrapments & Kiefern Muskulatur (4 Tage)

Kursleiter: Instruktorenteam IMTT
Datum offen Zürich

neue Kursreihe

Dry Needling DN 1

Voraussetzung M 1

Rumpf-, Nacken-, Schulter- und Gesässmuskeln (3 Tage)

Kursleiter: Dr. med. H. Hofer, G. Vital & A. Gürtler
24. - 26.03. Burgdorf / BE
Kursleiter: Dr. med. V. Amstutz & B. Grosjean
02. - 04.12. Lausanne en français

Dry Needling DN 2

Voraussetzung DN 1 & M 2

Extremitäten-, Gesichts-, Kaumuskel (3 Tage)

Kursleiter: Dr. med. V. Amstutz & B. Grosjean
06. - 08.05. Lausanne en français
Kursleiter: Dr. med. D. Grob, D. Bühler & G. Vital
03. - 05.11. Zürich

Workshop DN 1

Voraussetzung DN 1

08.04. Genève en français Dr. V. Amstutz / B. Grosjean
18.06. Basel R. Koller / A. Gürtler

Workshop DN 2

Voraussetzung DN 2

03.12. Chur D. Bühler / G. Vital

Workshop DN "News, Tipps & Tricks"

Voraussetzung WS DN 2 & DN-Prüfung

24.06. **neues Datum** Zürich D. Bühler / J. Mathis

Prüfungen sicheres Dry Needling nach IMTT-Standard

07.05. Zürich d & f Instruktorenteam IMTT

Zertifizierungsprüfung Triggerpunkt-Therapeut IMTT®

19.11. Zürich d & f Instruktorenteam IMTT

Preise, Anmeldung und Informationen

Sekretariat IMTT
Baumschulstrasse 13
8542 Wiesendangen
Tel: 052 242 60 74
www.imtt.ch



Impressum

«Physioactive» ist die Mitgliederzeitschrift von Physioswiss (Schweizer Physiotherapie Verband)

«Physioactive» est la revue des membres de Physioswiss (Association Suisse de Physiothérapie)

«Physioactive» è la rivista dei membri di Physioswiss (Associazione Svizzera di Fisioterapia)

2022

101. Jahrgang | 101^e année | 101^a annata

Auflage | Tirage | Stampa

Verbreitete Auflage DE/FR/IT: 10'596 Exemplare/davon verkaufte Auflage DE/FR/IT: 10'530 Exemplare (WEMF/SW-Beglaubigung 2021)

Tirage DE/FR/IT: 10'596 exemplaires/dont tirage DE/FR/IT vendu: 10'530 exemplaires (Certifié REMP/CS 2021)

Stampa DE/FR/IT: 10'596 esemplari/tra cui stampa DE/FR/IT venduta: 10'530 esemplari (Certificata REMP/CS 2021)

Erscheinungsweise | Périodicité | Pubblicazione

6 Ausgaben jährlich | 6 numéros par an | 6 numeri l'anno
ISSN 1660-5209

Herausgeber | Éditeur | Editore

Physioswiss, Dammweg 3, 3013 Bern
T 058 255 36 00, E redaktion@physioswiss.ch
www.physioswiss.ch

Anzeigen | Annonces | Inserzioni

Stämpfli Kommunikation
T 031 300 69 77, E mediavermarktung@staempfli.com

Anzeigenpreise ABG | Prix des insertions publicitaires CG | Prezzi delle inserzioni CG

www.physioswiss.ch/de/publikationen-medien/physioactive

ABG in der Mediendokumentation / CG dans la documentation média / CG nella documentazione per i media

Redaktion | Rédaction | Redazione

Leitung: Philippe Merz (phm), risch communications gmbh
Mitarbeit: Fabienne Reinhard (fr)
Verantwortlicher Verbandsteil: Timm Bütikofer (tb)
T 041 58 255 36 00, E redaktion@physioswiss.ch

Fachlicher Beirat | Comité de lecture | Comitato di redazione

Pierrette Baschung, Anne Rachel Brändle Kessler, Khelaf Kerkour, Sylvie Krattinger, Marc Marechal, Philippe Merz, Luca Scascighini, Corina Schuster, Marco Stornetta, Martin Verra.

Übersetzung | Traduction | Traduzione

Lingo 24, Delicalex (F/I), Delphine Rowell, Dominique Monnin (F), Fachhochschule HES-SO Valais-Wallis (F), Vera Pagnoni (I).

Produktion | Production | Produzione

Stämpfli AG, Kommunikationsunternehmen,
Wölflistrasse 1, 3001 Bern

Abonnemente | Abonnements | Abbonamenti

Edith Gassmann, T 041 58 255 36 04, E anzeigen@physioswiss.ch

Inland | Suisse | Svizzera (exkl. MWST/hors TVA/IVA escl.)

CHF 54.–

Ausland | Étranger | Estero (exkl. MWST/hors TVA/IVA escl.)

CHF 72.–

Physioswiss nimmt keinen Einfluss auf den Inhalt von Anzeigen, PR-Texten und Beilagen. Der Verband behält sich jedoch vor, Inserate und Beilagen, die ethisch und moralisch bedenklich sind, oder den Zielen des Verbandes widersprechen, nicht zu publizieren.

Physioswiss n'a aucune influence sur le contenu des annonces, textes de RP et autres annexes. L'Association se réserve cependant le droit de ne pas faire paraître des annonces ou des annexes qui seraient éthiquement ou moralement discutables, voire qui contreviendraient aux buts de l'Association.

Physioswiss non esercita nessuna influenza sul contenuto degli annunci, dei testi di PR e altri allegati. L'Associazione si riserva comunque il diritto di non far pubblicare annunci o allegati di discutibile natura etica o morale oppure che nocerebbero gli interessi dell'Associazione stessa.



printed in
switzerland



proxomed® 
für eine gesunde Gesellschaft

FUNKTIONELLES MEDIZINISCHES KRAFTTRAINING



Bewährte Qualität – neu gedacht!

Es ist Zeit für unsere neue Linie compass 540

mit einer optimalen Auswahl an medizinischen Geräten für das Training der oberen und unteren Extremitäten sowie des Rückens.

- » Sicheres, geführtes, medizinisches Krafttraining für alle grossen Muskelgruppen
- » Platzsparende Kombigeräte, für ein gezieltes Ganzkörpertraining
- » Vielseitiges Training, einfache Handhabung
- » Individualisierbare Einstellungen
- » Medizinprodukt Klasse I/II m (inkl. smart assist)



proxomed® Medizintechnik GmbH

Office Schweiz

Seestrasse 161

8266 Steckborn

Telefon +41 52 762 13 00

www.proxomed.ch



Der Verbandsbroker von Physioswiss.

VCW Versicherungs-Treuhand AG ist der spezialisierte
Versicherungspartner für Therapeuten in der Schweiz.

Le courtier de l'association de Physioswiss.

VCW Versicherungs-Treuhand AG est le partenaire
d'assurance spécialisé pour les thérapeutes en Suisse.

Il broker dell'associazione di Physioswiss.

VCW Versicherungs-Treuhand AG è il partner assicurativo
specializzato per i terapisti in Svizzera

Jetzt kostenloses Angebot einholen:
Demandez un devis gratuit maintenant:
Richiedi ora l'offerta gratuita:

vcw.ch/physioswiss

